

BANDES HERNIERES
ajustées et réparées
OSCAR LANDRY
pharmacien
..... 457, NOTRE-DAME
JOLIETTE

L'ACTION POPULAIRE

Le Valois, abbé O. Directeur

FILMS
développement et impressions
service de 12 heures
Pharmacie Gadoury
Oct. Gadoury, prop.
..... 419, NOTRE-DAME
..... Voisin du B. de P.

VOL. XXIX, No 37

JOLIETTE, JEUDI 23 OCTOBRE 1941

TROIS SOUS LE NUMERO

La pudeur chrétienne

La pudeur, cette belle vertu de nos ancêtres s'en va. C'était jadis, en particulier, la vertu de nos mères. Lors de la Journée apostolique, S. Exc. Mgr Papineau, le faisait remarquer. La pudeur chrétienne: cette modestie, cette retenue, cette discrétion dans les paroles et les actes! Quand elle diminue c'est la sensualité qui monte dans les âmes et qui se traduit de diverses manières. Quand la sensualité apparaît, se développe, croît, c'est l'immoralité qui grandit, menace de submerger les âmes dans des flots impurs. Quand l'immoralité entre dans un milieu, c'est au détriment de toutes les vertus chrétiennes, c'est le retour à un paganisme dont l'humanité n'a guère à se glorifier.

La pudeur s'en va emportée par le journal jaune dont on connaît assez la funeste influence, par la radio dont les programmes audacieux arrivent trop librement aux oreilles des enfants grâce à l'imprévoyance des parents, par les paroles trop libres, le manque de surveillance, les images, les calendriers, les revues illustrées, etc. Comme on le voit, la pudeur a de nombreux et persévérants ennemis en ces jours de lutte en faveur de la liberté. Sous prétexte de liberté on permet au mal de s'afficher, d'entrer dans la cité, on lui donne même droit de cité, on le revêt de caractère légal. Alors, impossible de le combattre, il faut le souffrir, le laisser miner les âmes et la base même de la société. Inconscience funeste, presque inexplicable dans un monde chrétien, surtout en un temps où l'on fait appel à notre bonne volonté pour combattre un monstre représenté à juste titre comme l'ennemi de la Croix.

Dans la lutte à mener en faveur de la pudeur, il ne faudrait pas oublier que ce ne sont pas les mauvais chrétiens, ceux qui sont perdus réellement, qui font seuls le jeu de l'immoralité. Ce sont aussi nos bons chrétiens, nos bonnes mères de famille. Entendez ce que le Saint Père disait, le printemps dernier, devant une délégation de l'Action catholique italienne: "On a très justement fait observer que, si certaines chrétiennes soupçonnaient les tentations et les chutes qu'elles causent à autrui par leurs vêtements et les familiarités auxquelles elles accordent si peu d'importance, elles s'épouvantaient de leur responsabilité. O mères chrétiennes, si vous savez quel avenir d'angoisse et de périls, de hontes mal contenues vous préparez à vos fils et à vos filles en les accoutumant imprudemment à vivre à peine couverts, et en leur faisant perdre le sens de la modestie, vous rougiriez de vous-mêmes et vous redouteriez l'injure que vous vous faites à vous-mêmes et le tort que vous causez aux enfants que le Ciel vous a confiés pour les élever chrétiennement.

"Et ce que nous disons aux mères, nous le répétons à nombre de femmes croyantes et même pieuses, qui, acceptant de suivre telle ou telle mode audacieuse, font, par leur exemple, tomber les dernières hésitations qui retiennent une foule de leurs sœurs loin de cette mode qui pourra devenir pour elles une source de ruine spirituelle".

Les mauvais exemples des bons sont d'ordinaire plus pernicieux que ceux des méchants. C'est ce qu'il ne faut pas oublier dans la vie, et c'est ce qui est bien triste à constater parfois. Qu'un ivrogne reconnu donne du scandale sur la rue, un beau samedi, personne n'en sera surpris, mais qu'un homme d'ordinaire sobre et de bonne renommée dans la ville fasse la même chose un jour, qui ne voit l'émoi qu'il causera! Qu'une fille légère, dont on a souvent entendu parler à cause de ses frasques nombreuses, cause du scandale en compagnie de militaires ou d'autres jeunes gens, on pourra le regretter, plaindre les parents de cette malheureuse, mais qu'une bonne fille appartenant à une bonne famille et de réputation intègre se laisse aller aux mêmes désordres, le scandale sera plus grand et aura probablement de funestes éclats.

Franchement, notre bonne et paisible ville de Joliette, chose fort triste à constater et à dire, n'est pas précisément en voie de faire des progrès en ce qui concerne la modestie, la distinction, la retenue, en un mot la pudeur chrétienne. On l'avouera, si on ne veut pas cacher la vérité, fermer les yeux obstinément, l'ouverture du camp militaire aux portes de notre ville n'a rien ajouté à nos chances de voir régner à Joliette la modestie, la pudeur, la sainte vertu de chasteté. Bien au contraire. L'effronterie s'affiche jusque sur la rue. On le dit et on le répète dans toutes les familles. On pourra me reprocher de le dire, de l'écrire. Mais, quand le mal menace de nous envahir, de déferler sur nous comme un flot impétueux, pourquoi donc n'aurions-nous pas la liberté de le montrer du doigt? Il y aurait des réformes à faire. Ni les militaires ni les civils, ni les jeunes filles ni leurs parents n'ont intérêt à voir se continuer d'instinct, les imprudences que tous connaissent, les abus de boissons, les orgies dans les hôtels, les fréquentations sans surveillance. Si, d'un côté nous sommes en droit de désirer plus de discipline et de distinction, de la part des parents ne devons-nous pas souhaiter plus de surveillance et de prudence, et de la part des jeunes gens plus de retenue et de pudeur? Ce n'est pas la corruption des mœurs qui soutiendra le bras des combattants. Dieu ne bénit pas d'ordinaire les armes des nations perdues dans l'immoralité. Puis, pendant que le monde prie pour la paix et la victoire des Alliés, est-ce le temps, je ne dis pas de mener une vie de désordre, mais simplement de mener une vie sensuelle poussée aux limites extrêmes du permis? C'est déjà s'exposer à tomber dans les plus grands désordres, c'est déjà sortir de la voie de l'Évangile qui nous défend de nous mettre délibérément en occasion prochaine de péché.

Ceci dit dans l'intérêt de tous. De grâce que l'on s'arrête sur cette vilaine route. Il en est plus que temps. Revenons à la distinction, à la modestie, à la pudeur. Nous avons toutes les raisons de le faire et notre foi l'exige.

Abbé Omer VALOIS.

Congrès de la Coopération à Joliette

LES 7, 8 ET 9 NOVEMBRE

Le troisième congrès des coopérateurs du Québec se tiendra à Joliette les 7, 8 et 9 novembre prochains. Ce congrès est organisé par le Conseil Supérieur de la Coopération. Cette année le thème principal de ces assises sera l'assurance coopérative. Le Congrès de l'an dernier portait sur la coordination des forces coopératives du Québec.

On tous les coopérateurs de la province s'organisent pour être présents aux assises de Joliette. Toutes les forces coopératives participeront à ces délibérations de première importance.

Pour tout renseignement concernant le Congrès de Joliette, s'adresser au Secrétaire du Conseil Supérieur de la Coopération, P. Q.

Le discours d'ouverture sera prononcé par le R. P. Georges-Henri Lévesque, o.p., directeur de l'École des Sciences Sociales et Président du Conseil Supérieur de la Coopération. M. Victor Barbeau, président de l'Alliance des Coopératives de Consommation, traitera des fonctions et de l'importance économique, nationale et sociale de l'assurance.

Le samedi, M. Paul-Henri Guimont, professeur d'Économie Politique à l'École des Sciences Sociales de Laval expliquera ce qu'est l'assurance coopérative. M. Gérard Hébert, secrétaire de l'U. C. C. parlera des Mutuelles-Incendies, tandis que M. Bédard entretiendra les coopérateurs de la Mutualité de l'U. C. C.

Partie de cartes de la Croix-Rouge

Les dames et demoiselles de la Croix-Rouge dont nous connaissons le grand dévouement, organisent actuellement au profit de leurs œuvres multiples et méritantes, une partie de cartes qui aura lieu jeudi soir prochain, le 30 octobre à la salle du matériel. Les billets dont le nombre est limité sont en vente au prix de 35 cents. Prière de s'en procurer au plus tôt et bienvenue. De beaux prix seront offerts. On pourra les voir bientôt à la librairie René Martin.

Décès de M. Oct. Guilbault

(STE-ELISABETH) — M. Octavien Guilbault, entrepreneur de pompes funèbres, manufacturier de port et chassais est décédé dans la nuit de samedi à dimanche dernier, à l'âge de 62 ans, 9 mois. Le défunt était époux de feu M. Lise Gravel.

Il laisse une fille unique: Mlle Bernadette.

Lui survivent en plus: un frère Arthur, de Montréal; trois sœurs: Pulchérie (Mme Jos. Forget), Alice (Mme Jos. Ambrise Gravel) et Emélie (Mme L. La Vallée) de Montréal; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Jos. Forget, des États-Unis; MM. Ambroise Gravel et L. La Vallée de Montréal; Mme veuve Adrien Guilbault, de Soré; M. et Mme Pierre Gravel; M. et Mme Adam Allard, de Joliette; M. et Mme Hildège Gravel, de Ste-Elisabeth; M. Roméo Forget, de Jonquières, etc.

Les funérailles ont eu lieu hier, le 22, à Ste-Elisabeth, M. le curé H. Ferland fit la messe du corps. Le R. P. Julien Beauséjour, cousin, chanta le service assisté des abbés D. Houle, cousin et A. Rondeau, vicaire.

Au choeur: M. le chanoine J.-B. L. Gagnon, a.c.; M. le curé Ferland.

Porteurs: MM. Joseph Villeneuve, Pierre Joly, Alexandre Forget, Hérilbert Villeneuve, Sylvio Adam, Axelius Savoie.

MM. Pierre-Léon Gravel et Pierre La Vallée firent la quête.

Nos sympathies à la famille en deuil.

Remerciements

M. et Mme Florent Lafortune et leurs enfants remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie, de quelque manière que ce soit, à l'occasion du décès de leur fille Thérèse de l'Enfant-Jésus, adoratrice du Précieux Sang, du monastère de Joliette. U. C. C.

Bénédictin du Noviciat des c. s. v.

LE T. R. PÈRE SUPERIEUR GENERAL EST FAIT CHANOINE HONORAIRE

En la fête de St-Viateur, au milieu de cérémonies liturgiques très hautes et d'un décor de tristesse grandiose, Son Excellence Mgr Papineau a procédé, mardi, à la bénédiction solennelle du nouveau Noviciat des Clercs de St-Viateur de Joliette, érigé sur le terrain même où l'ancien noviciat incendié le 26 février 1939 avait été bâti en 1847.

Des représentants du monde religieux ecclésiastique et laïque ont tenu à assister à la messe pontificale célébrée par Mgr l'Évêque qui auparavant avait parcouru les corridors de la nouvelle bâtisse en récitant les prières de la bénédiction.

Son Excellence était assistée de M. le chanoine L.-P. Lamarche, curé de la cathédrale comme prêtre assistant, les deux provinciaux de Joliette et de Montréal, les RR. PP. S. Sylvestre et L.-P. Lafortune, représentant comme diacre et sous-diacre d'honneur, le R. Père W. Corbeil, curé de St-Viateur, supérieur du noviciat, Mgr l'Évêque, supérieur général des Missions Étrangères de Pont Vieux; Mgr P. Perrier, Vicaire général de Montréal; Mgr Alph. Piette, curé de St-Jacques; MM. les chanoines H. Désy, J. Gervais, M. Clermont, O. Bonin, E. Lachapelle, O. Archambault, W. Caillé; R. P. Gaudreault, prov. des Dominicains; R. P. J. Poitras, représentant

Récollection

La prochaine récollection mensuelle des prêtres du diocèse aura lieu le 4 NOVEMBRE, à 3 heures (heure avancée) au lieu habituel, sous la présidence de Son Exc. Mgr Papineau.

Elle sera précédée par une heure d'étude pour les aumôniers d'Action catholique et pour les prêtres intéressés à l'Action catholique.

Sympathies à la famille Gagnon

Nous présentons nos plus vives sympathies à M. et Mme Ad. Gagnon (R.-A. Delangis) et à leurs enfants à l'occasion de la mort du jeune Audley, survenue dimanche dernier.

Le jeune garçon, âgé de 16 ans, était scolarisé de la paroisse de la cathédrale. Les seigneurs de Joliette regrettent beaucoup le départ de leur petit frère.

Il laisse dans le deuil son père et sa mère; ses frères et sœurs: Anita, Claire, Claudette, Marcel, Jean-Jacques, Maurice, Paul et plusieurs autres parents.

Les funérailles ont eu lieu hier, le 22, à la cathédrale, M. l'abbé G. Goderre, aumônier des scouts, chanta le service, assisté de MM. les abbés F. Gadoury et P. Lafortune, vicaires. Des scouts agissaient comme porteurs.

Banquet aux huîtres

Jeudi soir dernier l'Association de protection du gibier et du poisson, de Joliette a tenu son assemblée d'élection et a fixé la date de son banquet aux huîtres au 18 novembre prochain. Bientôt les billets seront mis en vente.

Le comité actuel est ainsi formé: M. Benny, président; Willy Demers, vice-président; J.-B. Fontaine, 2ème vice-président; Champlain Lepine, trésorier; Paul Brien, secrétaire; directeurs: Lorenzo Martin, A. Fréchette, Geo. Lalonde, L. Meagher, R. Perreault, A. Goulet, A. Vessot.

Nos condoléances

Lundi matin, à Berthier, avaient lieu les funérailles de M. J. Roy, père de M. l'abbé Joseph Roy, aumônier de l'hospice du Sacré-Coeur de Berthier.

Mardi matin, à St-Ambroise, fut inhumée la mère de M. le curé Arthur Richard.

Un nombreux clergé assistait à ces funérailles dont nous publierons le compte rendu dans notre prochaine édition.

Fête anniversaire

A l'occasion du 35e anniversaire de leur mariage, M. et Mme Ls Nadeau se sont vu l'objet d'une belle fête de famille jeudi dernier. Enfants, autres parents et amis se sont réunis pour offrir aux heureux jubilaires, vœux de santé et de bonheur, témoignages de gratitude et cadeaux nombreux.

Nos meilleurs vœux, M. et Mme Nadeau.

Communiqué de la S. des Concerts

Pour dissiper tout malentendu, la Société des Concerts annonce ici, officiellement, trois concerts dans la saison: le premier: le 6 novembre; le second: le 25 novembre; le troisième vers le 15 décembre.

Nouvel horaire

Au CHRIST-ROI

A dater du 1er novembre (La Toussaint) INCLUSIVEMENT, les messes, le dimanche et les jours de fête, auront lieu à 6 h. 30 — 7 h. 30 — 9 h. et 10 h. 30 (grand-messe).

Communiqué.

Feu Madame Viateur Barrette

Hier le 22 octobre avait lieu à la cathédrale au milieu d'une assistance nombreuse de parents et d'amis, les funérailles de Mme Viateur Barrette (Germaine Perreault), décédée le 19 après quelques jours de maladie. Son père M. J.-B. Perreault l'avait précédée dans la tombe il y a à peine un mois et demi. La défunte était âgée de 49 ans.

Elle laisse dans le deuil son époux; une sœur: Mme Hervé Jolicoeur, de Joliette; son beau-père: M. Camille Barrette; ses beaux-frères: MM. Victor Barrette, du "Droit"; Ottawa; Dr Albert Geoffroy et J.-E. Poitras, de Joliette et plusieurs autres parents.

La levée du corps fut faite par le R. Père Paul-Eugène Trudel, commissaire provincial des franciscains, M. le chanoine L.-P. Lamarche, curé, chanta le service et présida l'Absoute assisté de MM. les abbés V. Amyot, vicaire et Léo Forêt, journaliste. Aux autels latéraux: MM. les abbés F. Gadoury et P. Lafortune, vicaires.

Au choeur: Mgr Alph. Piette, curé de St-Jacques; M. le chan. J.-H. Désy, curé de Berthier; le R. Père Paul-Eugène; les RR. PP. L.-P. Fafard, c.s.v. provincial; A. De Grandpré, supérieur du Séminaire; C. Du Montier, curé du Christ-Roi; M. Piette, curé de Crabbree; H. Morin, de St-Harcourt; A. Perreault, P. Valois, Alb. Lefebvre, A. Forest, c.s.v.; R. Fr. Deschênes, etc.

Agissaient comme porteurs: MM. Dr E. Gervais, D. Boudard, J.-R. Lasalle, W.-H. Remy, J.-P. Malo, Z. Michaud.

A M. Viateur Barrette et aux autres membres de la famille en deuil, nos plus vives sympathies.

Condoléances

Extrait du livre des délibérations du Conseil de la Municipalité de St-Charles-Borromée, à une assemblée spéciale, tenue le mercredi 22 octobre 1941 au lieu ordinaire des assemblées sous la présidence de S. H. M. le maire Henri Majoux et des conseillers formant quorum.

M. le Maire prend la parole: "Un deuil cruel vient d'éprouver une seconde fois notre vérificateur M. Viateur Barrette, par la mort de son épouse. Ces épreuves si grandes méritent toute notre sympathie et je crois que comme officier de notre corporation, M. Barrette est un de nos nôtres. Nous devons donc lui témoigner notre plus profonde sympathie".

M. Henri Bazinet appuyé de M. Gaston Lafond propose que le conseil fasse sien les condoléances de M. le Maire, qu'elles soient transmises à M. Viateur Barrette et aux journaux locaux pour publication.

Adopté à l'unanimité.

HENRI MAJOUX, maire.
PAUL BRIEN, sec.-trés.

Vraie copie: PAUL BRIEN, sec.-trés.

Mariages

MORIN — TELLIER

Le 22 octobre, Son Excellence Mgr Papineau a béni le mariage de M. F.X. Morin, ex-échevin, marchand à Joliette, à Mlle Antonia Tellier, modiste, MM. Sylvio Tellier et Lionel Morin, frères des époux seraient témoins.

VENNE — PREVILLE

Le 18 octobre M. l'abbé F. Mousseau bénissait le mariage de M. Léo Venne, à Mlle Simone Prévillie, MM. Napoléon Prévillie et J.-A. Venne accompagnaient leurs enfants.

Nos vœux de bonheur.

Feu Oscar Talbot

Nous avons le regret d'annoncer le décès de M. Oscar Talbot, survenu vendredi dernier, le 17 octobre. Le défunt était âgé de 19 ans et 7 mois. Il laisse dans le deuil sa mère Mme veuve Arthur Talbot (Angeline Deschênes), domiciliée à 466, St-Viateur; ses frères et sœurs: Roger, Miville, Myrtha, Yvette, Lily et plusieurs autres parents; deux demi-frères: Arthur et Amédée; une demi-sœur Mme Alex Bergeron (Yvonne).

Les funérailles, sous la direction de M. Maurice Brisson, ont eu lieu à la cathédrale le lundi 20. M. l'abbé Félix Gadoury fit la levée du corps et chanta le service assisté des abbés V. Amyot et P. Lafortune, vicaire.

Agissaient comme porteurs: MM. Guy Marcil, Maurice Lévesque, Jean Roch, J. Paul Joly, Marcel Dumoulin et Jean-Jacques Desormiers.

Nos sincères sympathies à la famille en deuil.

Elle aura lieu le 4 décembre

La partie de cartes annuelle au profit de l'hospice, sous la présidence de MM. les Médecins, et organisée par M. Edmond Piette, vice-présidente des Dames de Charité, aura lieu le 4 décembre prochain, à l'École Baby.

DEPART

Les équipiers et les jacistes du Rang des Prairies apprennent avec la plus vive émotion, le départ si prématuré de M. l'abbé Gérard Goderre, nommé aumônier de la Maison provinciale des Sœurs des Saints Coeurs de J. M.

Le souvenir de ce fervent apôtre restera à jamais gravé dans nos cœurs. Il a su par sa parole à la fois spirituelle et pratique, par son dévouement infatigable et ses grandes vertus caractéristiques, donner à tous l'élan soutenu dans la voie du bien.

Nous sommes heureux de lui témoigner notre profonde gratitude. Mais ce faible témoignage de reconnaissance n'est rien en regard de tout le dévouement qu'il a déployé auprès de nous. Puisse-t-il bas, nous savons que la gloire n'est rien, Dieu le récompensera selon ses œuvres.

Puisse nos meilleurs vœux l'accompagner dans sa nouvelle fonction, avec l'assurance d'un souvenir pieux.

Salutations bien respectueuses et cordiales de bienvenue à son successeur, M. l'abbé Prosper Lafortune, ancien vicaire à St-Barthélemy.

Le T. R. P. Farley nommé chanoine



Le T. R. Père Paul-Emile Farley, supérieur général des Clercs de St-Viateur, vivant actuellement en France non occupée, a été nommé chanoine honoraire de la cathédrale de Joliette, à l'issue du banquet au Noviciat, mardi dernier. C'est la bonne nouvelle qu'annonçait alors S. Exc. Mgr Papineau, à la fin de son allocution, aux applaudissements de tous les fils de St-Viateur et de tous les invités.

Dans le beau et clair réfectoire du Noviciat que Son Excellence venait de bénir, se réunissaient, après la messe pontificale, autour de l'Évêque, des supérieurs de la communauté, les invités et le personnel pour des agapes fraternelles servies par de jeunes religieux. À la fin du banquet, le R. Père S. Sylvestre, provincial, remercia S. Exc. Mgr Papineau d'avoir bien voulu présider ces fêtes et souhaita la bienvenue à tous, saluant en particulier, le T. R. Père Fafard, provincial à Montréal; Mgr Perrier, vicaire général; Mgr Laroche, s.j.; M. Tellier, les membres du chapitre diocésain, les représentants des communautés, etc. Le Père Provincial souligna le travail d'artiste du R. Père Wilfrid Corbeil, les succès obtenus par l'architecte M. Charbonneau et le constructeur M. Héroux et rappela également le dévouement du regretté Père Cardin qui avait commencé à édifier cette maison.

S. Exc. Mgr Papineau rappela ensuite cette nuit désastreuse où le feu détruisit le vieux noviciat, faisant disparaître des souvenirs vénérables et fermant un volume d'histoire. Mais, aujourd'hui, un autre volume s'ouvre et des générations de jeunes gens viendront se former ici à l'image de Jésus adolescent et de saint Viateur. À la fin de son allocution, Son Excellence annonce la nomination de T. R. Père Général chanoine honoraire de la cathédrale de Joliette, ajoutant qu'elle dira, lors de l'installation du nouveau chanoine tout ce qu'elle pense de bien du Père Farley et des Clercs de St-Viateur.

Merci de la Croix-Rouge

Le premier anniversaire de la Croix-Rouge a été une véritable fête de famille et nous remercions cordialement tous ceux qui nous ont fait l'honneur de leur présence.

CHRONIQUE MUNICIPALE

ORDRE DU JOUR

M. Roland Brisson poursuivant la ville à l'effet de faire invalider son règlement des permis, vient de perdre sa cause en cour.

M. l'échevin Jérémie Chaput est nommé maire-suppléant pour le prochain trimestre.

Médéric Landry est informé que lorsqu'il aura payé sa licence pour réparation de parapluies, il sera protégé contre la concurrence déloyale.

Plusieurs rapports sont déposés: celui du chef de police, du vérificateur, des services municipaux.

EN COMITÉ PRIVÉ

M. Hogg, organisateur d'une démonstration pour venir en aide aux vétérans malades ou impotents a reçu bon accueil. Ses demandes sont acceptées.

Le secrétaire est chargé de confier à M. Maurice Breton le soin de préparer une opinion légale pour obtenir le meilleur règlement possible au sujet de la manufacture Jos. Dufresne.

À la prochaine séance du Conseil un officier de la Shawinigan viendra expliquer le fonctionnement et le coût de l'installation des compteurs uniques.

À cette séance d'aujourd'hui, lundi prochain, le Conseil distribuera le patronage des assurances générales.

Les charretiers qui ont eu le soin de l'entretien des trottoirs l'hiver dernier seront remercés.

À l'avenir tous les trottoirs seront entretenus par la ville qui les chargera au rôle de perception.

ST-BARTHELEMY

LE DIRECTEUR DES SERVICES MUNICIPAUX

M. Lippé est chargé de: a) Charger à la Standard Lime un compte d'eau juste et raisonnable; b) Rappeler à The Underwriter's qu'elle avait promis de baisser le taux des assurances incendies à cause de certaines améliorations du département du feu; et c) Préparer sur un projet de lignes de construction, les longueurs qu'il jugera à propos comme lignes de construction sur certaines rues.

LE CHEF DE LA POLICE ET DU FEU

M. Lapière a reçu des instructions pour faire enquête sur certains hospitalisés. Il s'agira contre des enfants turbulents, au cas où leurs parents se monteraient trop tendres; il ramassera et exterminera tous les chiens qui n'ont pas encore leur médaille-licence.

La séance est ajournée à lundi prochain.

FEDERATION JOLIETTAINE DES OEUVRES DE CHARITE



Est-ce qu'elle va, cette année encore, faire appel à notre générosité? Oui, bientôt! Car nous avons toujours des pauvres parmi nous; nous avons toujours des infirmes; nous avons toujours des malades.

Et, ça coûtera plus cher que l'an dernier pour leur venir en aide: le coût de la vie augmentant sans cesse;

Et, cet hiver, nous n'aurons pas de travaux de chômage pour soulager les indigents!

Faut donc que la population de Joliette se montre plus que jamais généreuse!

Le Comité d'organisation.

Des élèves du centre d'artisanat nous visitent

Lundi dernier, M. Maurice Pelletier, directeur du Centre d'Initiation artisanale de Joliette, M. Léo Clermont, professeur, et vingt-quatre élèves de la classe du fer visitaient l'Action populaire, M. Paul Brien, comptable, accompagna les jeunes élèves au bureau et à l'atelier et leur expliqua pendant plus d'une heure les divers rouages de l'imprimerie. Tous furent très attentifs, plusieurs prirent des notes et paraissent s'intéresser vivement aux leçons de M. Brien.

Les élèves ont visité jusqu'ici les ateliers de M. Brazeau et se proposent de visiter les principaux centres de métallurgie de Joliette.

"Yvonnice" sera joué à L'Assomption

Jeudi prochain, le 30 octobre à 8 heures (heure avancée) les élèves du Collège de L'Assomption pré-entendront "YVONNICE" (drame en 3 actes, de Charles Leroy-Villars). Les billets sont déjà en vente à la proceure du Collège.

Chant grégorien

Dans la liste des professeurs de chant grégorien nommés par S. Exc. Mgr Papineau, nous avons oublié de mentionner le nom de M. l'abbé Albéric Lalonde, vicaire de Sainte-Elisabeth. En toute justice nous devons de compléter notre liste.

ENVOYEZ-NOUS VOS FILS
Nous en ferons des cultivateurs compétents.
Aux fils de cultivateur de 16 à 25 ans, le gouvernement offre une bourse de \$50.
Entrée le 3 novembre
Pour autres renseignements d'adresser au Directeur de l'École d'Agriculture
SAINT-BARTHELEMY, Co. BERTHIER



"Toute tâche honnêtement accomplie est une contribution à la victoire." LE PREMIER MINISTRE DU CANADA.

NOMBREUX "JOS LATOUR" AU SERVICE DU TELEPHONE

Un abonné nous écrit: "Mon ami Jos Latour vient de terminer sa trentième année à l'emploi de votre compagnie. Jos a réussi à cause de son intelligence et de son activité. Mais s'il a pu parvenir à la situation qu'il occupe aujourd'hui, c'est parce que votre compagnie a su le choisir d'abord, puis lui donner de l'avancement. Pour moi, Jos Latour, c'est la compagnie du téléphone."

BEAU SUCCES POUR LES ARTISANS CANADIENS-FRANÇAIS

MGR L'ÉVÊQUE BENIT LE DRAPEAU DE LA SUCCURSALE DE ST-ALEXIS — 104 MEMBRES — LE PRÉSIDENT GENERAL FAIT L'HISTORIQUE DE LA SOCIÉTÉ

Dimanche dernier, par une température magnifique la Succursale 298 des Artisans Canadiens-français célébrait, par une belle fête à St-Alexis l'oeuvre magnifique accomplie en moins de deux ans dans cette paroisse par les organisateurs de la Société sous la direction de M. J.-B. Forget de Joliette, agent régional.

Cinq cents personnes au moins prirent part à cette fête patriotique et paroissiale qui se déroula au cours de l'après midi et jusque dans la soirée. Quelques minutes avant 2 hres, la foule des paroissiens remplirent la salle paroissiale richement décorée par les soins de M. l'abbé Guilbault, vicaire, à qui les Artisans Canadiens-français doivent beaucoup.

L'arrivée de Son Excellence Mgr Papineau fut saluée par de vifs applaudissements pendant que M. Joseph Magnan, accompagné au piano par sa fille, jouait avec brio un morceau d'accordéon. Prirent place aux sièges d'honneur autour de Mgr l'Évêque: M. le curé H. Lamarche, de St-Alexis; le Colonel Bédard, président général de la Société des Artisans C.-F.; M. l'abbé Rosaire Caron, aumônier-général; M. le chanoine O. Archambault, aumônier diocésain; M. Surprenant, secrétaire général; M. J.-B. Forget, agent régional accompagné de son épouse; M. Aristide Allard, président de la succursale de St-Alexis; MM. les abbés C. E. Guilbault, aumônier local, Léo Forest, journaliste; L. Sylvestre, secrétaire de Son Excellence, etc., etc.

Tous les groupes organisés de St-Alexis étaient représentés par leur comité respectif. MM. les maires Leblanc, Mailhot et les membres des conseils du village et de la paroisse; MM. les officiers de la Commission scolaire, le comité local de l'Action catholique, les membres du bureau de la Caisse populaire, de la Crémérie Coopérative,

Advertisement for F. RATELLE, Ferblantier-Plombier, located at 575, ST-VIAEUR, JOLIETTE. Services include Fournaises à l'huile, Réfrigérateurs, Pompes automatiques, and Ondulations.

M. Floribert Allard, accompagné au piano par Mlle Augustine Magnan, organiste de la paroisse, chanta le drapeau de Carillon, O Canada mon Pays, mes Amours.

Recensement des livres canadiens

A l'occasion du troisième centenaire de la fondation de Montréal, la Société des Écrivains canadiens publiera, au début de 1942, un Bulletin Bibliographique extraordinaire portant sur tous les livres parus de 1937 à 1941 inclusivement.

VIENT DE PARAITRE

Louis Francoeur toujours vivant

Valcambre, qui a peut-être le mieux connu Louis Francoeur, vient de lui consacrer tout un Pamphlet de 72 pages.

L'auteur raconte avec beaucoup de verve, beaucoup d'ardeur et d'allant des souvenirs qui nous font voir Francoeur tel qu'il fut ou du moins tel que le voyait Valcambre.

LA TOUSSAINT

Bientôt, le 1er novembre, ce sera la fête de tous les saints, fête d'obligation pour les catholiques. La Ligue du Dimanche prie instamment tous ceux qui sont fidèles à leur foi d'observer ce jour-là le précepte de l'Église et d'aider les autres à l'observer.

L'Heure catholique

L'Heure catholique, organisée par le Comité des Oeuvres catholiques de Montréal, consacre une série de cinq émissions au troisième centenaire de Montréal. La troisième aura lieu dimanche prochain, 25 octobre, à 2 hres, au poste C K A C. Le conférencier sera le R. Père Lorenzo Gauthier, c.s.v. Il parlera de l'Église montréalaise depuis ses débuts jusqu'à commencement de notre siècle.

FEU M. A. FRETTE

Ces jours derniers au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, ont eu lieu les funérailles de M. Arthur Frette, décédé à l'hôpital Notre-Dame, à l'âge de 68 ans.

Porteurs: MM. H. Fréchette, Art. Cloutier, Favila Rebaud, J.-E. Blanchard, Ed. Magnan, Féréol Lafortune, tous employés de Frette et Frère.

Il laisse dans le deuil outre son épouse Agnès Marchand, sa fille adoptive: Yvette Marchand; ses frères: Georges, de l'Épiphanie; Alfred, de Montréal; Charles, de St-Charles de Bellechasse; Joseph, de Joliette; Armand, de Cap Santé; une soeur: Mme Eug. Martel, de Pont Rouge; ses beaux-frères: Ulric, Wellie, Raoul, Emile, Antoine, Armand Marchand, de Montréal, et un grand nombre de neveux et nièces.

M. Frette est né à Cap Santé, demeurant à l'Épiphanie depuis 25 ans.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Geo. Robitaille, curé; le service fut chanté par M. l'abbé Henri Moreau, du Séminaire des Trois-Rivières, assisté de M. l'abbé Cl. Clément, diacre, et du R. Père Gagné, c.s.v., sous-diacre.

Au chœur on remarquait MM. les abbés Georges Robitaille, curé de l'Épiphanie; Orlas Valois, curé de St-Joachim la Plaine; Delphis Desrochers, ancien curé de l'Épiphanie; R. Père Piette, de la Maison Querbes de Joliette; B. E. Pleau, Louis Martin et A. Pelletier, du collège L'Assomption.

Les messes aux autels latéraux furent dites par MM. les abbés Damien Robert et Maxime Piette. M. le notaire Ernest Forest, maître de chapelle dirigeait la chorale, tandis que Mlle Marguerite Bourdon accompagnait.

Parmi la nombreuse assistance de parents et d'amis on remarquait les élèves du couvent et du collège.

OFFRANDES DE MESSES — Mlle Yvette Marchand, M. Georges Frette, Mme Geo. Chenier, MM. et Mmes L.-A. Dumas, P.-E. St-Germain, Mme Gladys Chartrand, D. et Mme Roland Frette, MM. et Mmes J. Geo. Frette, J.-A. Fullum, Mmes Ulysse, Alpe, Frette, Gérard Charrette, Elzéar Frette, Arthur Frette, L.-P. Durand, Roméo Lamarche, Ludovic Marchand, C.-Aug. Frette, J.-E. Majeau, Geo. Perron, C.-H. Desjardins, Jos. Frette, S. Villeneuve, Ant. Rivest, Euclide Marchand, Lucien Durand, Raoul Charrette, Omer Frette, Jos. Lalonde, M. Geo. Delavoy Frette, la Maison Querbes, les traitements de l'Épiphanie, Mlle Marguerite Desrochers, M. Jos. E. Blanchard, M. C. N. Marcotte, M. C. et M. A. Viau, Marguerite Frette, MM. les abbés Antoine Audy et Henri Moreau, familles Armand Marchand, J.-W. Marchand, Jules Laberge, Dr et Mme A. Marcotte, Chambre de commerce de l'Épiphanie, famille Ed. Magnan, Forest Ltee, Canada Manufacturing Co., les employés de Frette et Frère, Mmes Alexina Forest, Jeanne Forest, familles Desjardins, Mmes Ulysse, Frette, famille Antoine Marchand, M. le curé C.-O. Valois, M. Henri Lamarche, le Conseil municipal de l'Épiphanie, l'Harmonie de l'Épiphanie, Mlle Rose McKenna, R. P. G. Lamarche, c.s.v.

BOUQUETS SPIRITUELS — M. Armand Frette, Mme Eug. Martel, M. J. Alb. Dufresne, Mme C. St-Germain, famille Eugène Martel, Mlle Virginie Chaput, Mlle Marie Desjardins, Mlle Marie Ulysse, Mlle Anita Frette, Mlle Robitaille.

TELEGRAMMES — MM. Georges Perron, Antonio Lanoie, C.-E. Ferland, M. P. Geo. Blais, J.-Geo. Frette, Lucien Aubin, Mlle Albertine Déziel, Canadian National Railway.

SYMPATHIES — MM. et Mmes Henri Bellevue, L.-A. DeGrandpré, Ludger Charpentier, Elou Forest, Roméo Payette, Ls Desjardins, Emilie, Wellie, St-Cyr, Lucien Frette, Omer Poitras, Arthur Desmarais, Alcide Bonin, Emile Papineau, J. Alf. Desmarais, L. Hayher, R. Marquis, Eugène Poitras, L.-N. Paul, Idéog Rivest, Camille Charpentier, MM. Wellie St-Cyr, Arthur Morin, M. l'abbé C.-O. Valois, familles P.-D. Périgny, O. Lafortune, Mme Armand Amiraud, Mmes Jeanne et Eliane Robert, M. Robert Laforet, Mme T.-A. Morin, famille Louis Meunier, M. le curé Geo. Robitaille, famille Ouellet, Ruel, M. Rosario Arand, Mlle Amiraud, Mlle Thais Chaput, Mlle Rolande Chaput, Mlle Thelma, familles Alcide Leblanc, Henri Frette, Mlle Marguerite Bourdon, Mme Arthur Hogue, famille J.-U. Desjardins, Mme Georges Richard, M. L.-P. Pauzé, famille Léo Mercier, Mlle Marguerite Desrochers, M. Jos. Morrier.

MASCOUCHE

(D.N.C.) — DECES — Le 17 octobre, Mme Odilon Bohémier, née Virginie Chaput, est décédée à l'âge de 70 ans et 5 mois.

Lui survivent outre son épouse ses filles Marie-Rose, Marie-Anne, Lucie; ses fils: Henri, Antonio, Hervé et Gérard.

Les funérailles ont eu lieu le 20 octobre. L'heure du départ de ce courrier nous empêche de donner plus de détails: nous espérons pouvoir le faire une autre fois.

STÉ-JULIENNE

(D.N.C.) — BEAU VOYAGE — M. et Mme Stanislas Simard accompagnés de M. et Mme Noël Leclerc, viennent de faire un très beau voyage à travers la province. Ils se sont rendus à Rivière-du-Loup pour revenir jusqu'à Québec et de là pousser vers Baie St-Paul, par le Parc National. Ils se sont rendus à Chicoutimi et ont aussi fait le tour du Lac St-Jean.

NOTES SOCIALES — M. et Mme Armand Rougeault, leurs enfants: Jean et Jacques et Mlle Eva Archambault, étaient parmi nous, dimanche dernier.

ECHOS DE ST-JEROME — Samedi le 25 octobre sera béni à St-Jérôme le mariage de M. Benoit Riopel, bijoutier, à Mlle Hélène Gingras.

AUTRES MARIAGES — Samedi également, en notre église, à 9 hres, M. Henri Dupuis épousera Mlle Jeanne Ricard.

Le 30 octobre, M. Gérard Pelletier de Montréal, épousera Mlle Claire Beaudoin-Bertrand.

Meilleurs vœux à tous ces futurs époux.

NAISSANCE — Le 16 octobre, M. Irène-Louise, enfant de M. et Mme Arthur Ducharme (Yvonne Bellevue), Parrain et marraine: M. et Mme Alcide Leblanc, cousins.

VISITE DE PAROISSE — Au point de vue du recensement, elle a donné le résultat suivant: population: 1,246 âmes; 1,021 communicants et 225 non-communicants.

CATECHISME D'AUTOMNE. — 20 élèves y prennent part. M. l'abbé Lane en a la direction.

ST-JANVIER

(D.N.C.) — Le 12 octobre, M. le Curé recevait la visite de son frère Alfred Goutti et sa dame de Mascouche; son neveu Roland Goutti et sa dame.

Le 14, Aldéa Goutti et Gilberte Goutti, de Ste-Emilie de l'Énergie venaient prendre le dîner avec leur oncle.

Le 15, M. l'abbé Guy Racicot, aumônier diocésain des Curés des Fermières et M. Lortie, agronome régional, étaient de passage au presbytère.

Le 14, Dieu rappelait à Lui Robert, âgé de 5 ans, enfant bien-aimé de Maurice Monette et de Marie-Ange Benoit. Que Dieu les console dans leur peine!

Le 17, était baptisée Marie - Monique, enfant de Albert Gratton et de Lucienne Gravel, Parrain: Albert Maillet; marraine: Bertha Gratton, son épouse, de cette paroisse; parraine: Mme Janvier Gratton.

Les Dames zélées de la Propagation de la Foi ont commencé leur travail de collection à domicile. Tout fait espérer que les résultats seront aussi bons que l'année dernière.

Joyeux anniversaire

ST-JACQUES — (Spécial) — En l'honneur du quinzième anniversaire de mariage de M. et Mme Ernest Lachapelle leurs parents et amis se réunirent ces jours derniers. De jolis cadeaux furent présentés aux héros du jour, entourés: un aménagement de salle à dîner, un service à thé et un service à vin en cristal.

Après le souper, une adresse fut lu par Réal, fils du jubilaire. Étaient présents: MM. les abbés Achille Lachapelle, Gérard Gaudet ainsi que pères et mères, frères, soeurs, beaux-frères et belles-sœurs et amis des jubilaires.

Tous se séparèrent emportant d'heureux souvenirs de cette fête.

Meilleurs vœux à M. et Mme Lachapelle. — Un invité.

La Ch. de commerce des Jeunes

La Chambre de Commerce des Jeunes de l'Épiphanie est désireuse d'envoyer un cadeau de fête à tous ceux qui sont enrôlés; soit dans l'armée, l'aviation ou la marine, et dont les parents demeurent à l'Épiphanie.

Étant donné qu'il est très difficile d'avoir la liste de ces jeunes gens, nous demandons aux parents de communiquer le plus tôt possible avec le Président ou le Secrétaire pour donner le nom de leurs fils et le numéro matricule, afin de leur expédier ce cadeau directement, soit au Canada ou ailleurs.

Pour cette année c'est la contribution de la Jeune Chambre de l'Épiphanie à l'effort de guerre, en encourageant les notes qui sont loin de nous et en leur faisant voir que nous sommes de tout cœur avec eux.

Mais cette contribution demande des fonds, alors un grand encadre nouveau genre aura lieu le 30 octobre, avec un prix de présence par table et en plus 25 magnifiques prix de présence seront distribués. Nous attendons plusieurs dirigeants de la Chambre de Commerce de Montréal et une forte délégation de celles de Joliette, St-Jacques et Crabtree, avec lesquelles il nous fait plaisir de collaborer.

En plus des cadeaux aux soldats, la Ch. de Commerce des Jeunes désire ériger des jeux pour les plus jeunes, les infortunés, sur le terrain sportif avec les recettes de ce grand encadre où des surprises vous attendent Mesdames et Messieurs.

L'alcool, en face des juges

"Les trois-quarts des crimes, la moitié des procès civils et les sept-huitièmes des séparations judiciaires entre époux sont dus à l'alcool. Vingt-huit années d'une pratique active au barreau me permettent d'affirmer cela sans crainte d'être contredit," déclare l'hon. L.-P. Pelletier, en 1908. Les statistiques vont nous montrer que cette affirmation, d'allure mathématique, n'a perdu en rien de sa valeur d'aujourd'hui.

De 1926 à 1941, le Canada a consommé environ 41,500,000 gallons de spiritueux; 52,500,000 gallons de vin; 835,000,000 gallons de bière. C'est énorme!... S'étonnerait-on ensuite de voir signé, en énormes caractères gras, le mot ALCOOL, au terme de tant de sentences judiciaires? Lisez vous-mêmes...

On distingue en matière criminelle deux sortes d'offenses: les offenses INDICTABLES, ou offenses majeures fautes par des adultes (au-delà de 16 ans) et jugées pour la plupart devant un jury; et les offenses NON-INDICTABLES, ou offenses mineures fautes par des adultes, et habituellement jugées sommairement par les magistrats de police.

Or, de 1926 à 1941, (en 15 ans), les statistiques judiciaires du Canada accusent un total approximatif de 485,000 condamnations pour offenses INDICTABLES et de 880,000 pour offenses NON-INDICTABLES. Dans les 485,000 condamnations pour offenses INDICTABLES, il s'est trouvé 355,000 personnes (73.2%) faisant usage modéré de liqueurs alcooliques, et 45,000 personnes (9.5%) faisant un usage immodéré; chez les autres on n'a déterminé l'usage. C'est donc à 400,000 des 485,000 personnes, soit 82%, que l'on peut attribuer jusqu'à un certain point le crime ou le délit et par conséquent la condamnation.

Advertisement for Dr. R. AMYOT, Autrefois de St-Thomas de Joliette, Résidence maintenant à 752, MANSEAU, Joliette. Tél.: 38.

Advertisement for Notre-Dame de Lourdes, Deces Forget (D.N.C.), Le 20 octobre, est décédé à l'âge de 44 ans et 8 mois, Raoul Forget, époux de Flore Vincent.

Advertisement for La porte du Moyen-Orient, SERA OUVERTE PAR DES INGÉNIEURS CIVILS DE LONDRES. Le Gouvernement turc vient de passer à une maison d'ingénieurs civils de Londres un contrat d'une valeur d'environ £200,000 pour la reconstruction du port d'Alexandrette, en Syrie.

Advertisement for Commission des Prix et du Commerce en Temps de Guerre, CERTIFICAT DE LICENCE EXPIRE LE 31 MARS 1942.

Advertisement for Espagnol, Cours par correspondance moderne et complet. Renseignements et première leçon 10 sous (timbres). L'INSTITUT ESPAGNOL DEL RIO, Case postale 375, MONTREAL, 23 oct. 2 f.

Advertisement for Bingo à N.-Dame de Lourdes, Samedi prochain, le 25 octobre il y aura "un grand bingo" dans la nouvelle salle paroissiale de Notre-Dame de Lourdes.

Advertisement for De vieux volumes revivent, La Grande-Bretagne s'est mise dernièrement à transformer en articles d'exportation fort originaux de vieux volumes qui, n'ayant plus de valeur par leur contenu littéraire, étaient devenus absolument invendables.

Advertisement for Vianettes, LA PHOTOGRAVURE NATIONALE, TEL. MA 4549, 282 ONTARIO OUEST - MONTREAL.

Advertisement for Barrette & Lepine, ASSURANCES GÉNÉRALES, Feu - vie - accidents - automobiles - incendies. Agents spéciaux pour "Empire Life Ins. Co."

Advertisement for Votre abonnement, Avez-vous déjà pensé à ce que représente pour votre journal la perception des abonnements? Faire des centaines de factures, les expédier, le papier, les timbres, le temps, etc...

MEUBLES

(Le meilleur choix en ville)
Spécialité -- Meubles pour enfants

MAURICE LEPINE
Boulevard Manseau, Joliette



J.-A. TESSIER

Courtier en assurances

80 nord, rue Lajoie, Joliette, tél. 595

Au Séminaire

Chronique 751

OCTOBRE
de saint Wilfrid. A cette occasion, Père Wilfrid Corbeil, c.s.v., professeur de Rhetorique dit la messe de communément avec M. l'abbé Wilfrid Corbeil, professeur titulaire de Versé.

A la grand-messe chantée par M. l'abbé Berard, avec diacre et sous-diacre, sous la solennité de saint Michel.

Le Séminaire reçoit les Antréants de la Maison Querbes, à son de la 9e Journée Apostolique, qui se termine dans la semaine dernière un compte rendu détaillé de l'activité de cette journée dont le sujet a été "La Famille".

Les élèves, l'ordo est un peu modifiée cette circonstance. Le dîner a lieu à 15 et à midi, toute la communauté se promène dans la ville, puis se rend dans la salle Notre-Dame, de la paroisse du Christ-Roi, où un programme cinématographique met à l'écran deux films "Oklahoma Kid" et "The Wagons Roll". Le retour a lieu pour l'Étude, à 30 et les exercices du mois du 10e jour à 5 h. 45.

M. l'abbé Gérard Coderre, nommé en même temps aumônier de la Maison Provinciale des Soeurs des Saints Coeurs de Jésus et de Marie, arrive aujourd'hui au Séminaire où il aura résidence. Ces changements occasionnent des déménagements dans la maison: M. l'abbé Rosaire Dufort, professeur de Méthode, grâce à son ancienneté dans le personnel, quitte le 4e étage pour s'installer au 3e et le Père Arthur Forest, c.s.v., va occuper les locaux de M. Dufort.

On annonce aux élèves aujourd'hui que dimanche prochain, il y aura soirée récréative offerte à leurs parents et que le congé traditionnel de la Saint-Viateur pourra commencer à l'issue de la séance, *possit penendis*; le congé prendra fin, mardi soir, le 21 octobre. Demain, le R. Père Ernest Aubin, c.s.v., directeur des élèves, passera dans les classes faire la lecture des premières notes de l'année; l'appréhension du congé amène inévitablement des craintes, qui pour quelques-uns pourraient bien être le commencement de la sagesse...

15 OCTOBRE
"Dans la maison de nos ancêtres
Qu'il fait bon de nous réunir
Si bon!
Pour assurer nos anciens maîtres
De notre meilleur souvenir".

C'est aujourd'hui que se tient la réunion annuelle des Anciens du Séminaire. Ce matin, M. l'abbé Alfred J. Chevalier (1910-1919), aumônier de l'Hôpital des Vétérans de Tupper Lake, N.Y., dit la messe de communément.

Vers 4 h. 45, réunion des membres du bureau de l'Amicale chez le R. Père Supérieur. Des échecs parvinrent aux différents étages de l'air des professeurs qu'on y avait discuté de choses intéressantes et sérieuses... tout le monde eut le cœur à la joie d'apprendre l'admission en principe de la pose d'un ascenseur. Remerciements sincères aux Anciens qui se font les patrons de cette amélioration réclamée depuis plusieurs générations, remerciements surtout pour le montant voté à cet effet à même le budget de l'Association; disons-le tout de suite à leur honneur: *pedes et crura clamabant!*

Le dernier numéro de *L'Action Populaire* a donné de la réunion un rapport substantiel que fait sien la chronique du Séminaire. Cependant, pour le bénéfice des générations futures, nous ajoutons ici le texte d'une chanson composée pour la circonstance par un ancien et chantée par les élèves au cours de la séance de ce soir.

Parmi les figures connues et aimées des Anciens, il en est quelques-unes dont on aime à se rappeler le souvenir chaque fois qu'on se rencontre, et cette chanson, sans atténuer l'aurole de respectueuse vénération qui entoure leur mémoire, ne veut que nous rappeler à leur sujet, et sur l'air de "Sous le kiosque à musique" quelques heureux moments d'un passé trop tôt enfui.

AUX ANCIENS
— 1 —
On vit au Séminaire
Les plus beaux des beaux jours;
C'est comme une autre mère
Qui nous aime toujours.
Elle endort nos tristesses

Soulage nos labours,
Son air de jeunesse
Et son allégresse...
Enchantent tous nos coeurs.

Refrain:
Chantons pour nos aînés
Le glorieux passé
Du cher vieux Séminaire,
Leurs souvenirs aimés,
Les tristes ou les gais
Leurs exploits légendaires;
Venez avec plaisir
Venez vous réjouir;
Tous, venez applaudir:
Nos solos, nos tris
Tremolos et crescendos...
Gloire à tous nos héros!

— 2 —
Quand l'Père Michel s'avance
D'un air mystérieux,
Tous les murs font silence
Chacun baisse les yeux;
"Nous serait-il permis... euh?"
"Vraiment, c'est puéril!"
Quelle effronterie!
Point de tabagie,
Saint Joseph fumait-il?"

— 4 —
Papa Saucier s'amène
En disant: "Ben, mon vieux...
C'est fini, ces fredaines,
Où l'apprendras-tu d'ailleurs!"
Monsieur Piquette invite
Ses élèves de Philo:
"Pour aller plus vite
En métaphysique
Prenez donc un marlo!"

— 4 —
On nous raconte encore
Qu'il était autrefois
Une petit fanfare
Qui jouait au p'tit bois...
Un étang magnifique
Pour les sœurs et muets...!
Et pour être chic
Il fallait sa clique
Ou bien son calumet...

— 5 —
On apprend la peinture
La balle molle et le grec;
Vous saviez Épiure
L'algèbre et les échecs;
On sait beaucoup d'histoire;
Vous parliez en latin...
Mais à la musique,
On est plus critiques.
On sait beaucoup plus fins...

16 OCTOBRE
Monsieur J.-V.O. Dudemaine, P.D. (1905-1906), curé de la cathédrale d'Amos, dit la messe de communément, ce matin, conjointement avec M. l'abbé Gérard Gaudet, secrétaire de la Préfecture des Études, à l'occasion de la fête de saint Gérard Majella.

A 10 h. 30, s'ouvre chez les élèves les activités de la Journée sportive d'automne, dont on trouvera en d'autres colonnes de *L'Action Populaire* un compte rendu détaillé.

18 OCTOBRE
M. l'abbé Hector Geoffroy (1923-1930), professeur au Séminaire depuis 1934, part ce matin avec le Père Denis Périgord, c.s.v., (1928-1935), pour Montréal où ils suivront tous deux les cours de la nouvelle école secondaire de pédagogie. Ils auront résidence au Séminaire de Philosophie, où la nouvelle école a établi ses locaux.

DE PASSAGE AU SEMINAIRE
Le 12, à l'occasion de la Journée apostolique, un diner, M. le chanoine Emile Lachapelle, V.F., (1897-1904), curé de Saint-Félix de Valois; M. l'abbé Médéric Nadeau (1894-1902), curé de St-Gabriel de Brandon; M. l'abbé Albert Charpentier (P. 1916-1917), curé de St-Damien de Brandon; M. l'abbé Yvon Vandal (1920-1927), vicaire à St-Félix de Valois.

Le 14, M. l'abbé J.-Napoleon Lévesque (1910-1917), curé de Pouloules, Abitibi, prend le souper ici, ce soir.

Le 15, au diner, M. Rosaire Gagné (1920-1923), de La Tuque, et le soir, à l'occasion de la réunion des Anciens, quelques certaines d'anciens élèves prennent le souper aux réfectoires des élèves.

Le 16, le R. Père F.-X. Forest, c.s.v., (1888-1895, P. 1900-1907, 1917-1919), du collège Bourget de Rigaud; M. l'abbé Joseph Berard, (1891-1897), aumônier de l'Hôpital St-Joseph des Trois-Rivières; M. l'abbé Ernest Savigneau, p.s.s., (1901-1908), de Montréal; M. l'abbé Moïse Leprohon, (1896-1904, P. 1907-1908), curé de Cumberland Hills, R.I.

M. l'abbé Roméo Sylvestre (1916-1923), qui exerce son ministère à la Martinique, aux Antilles françaises, en voyage de repos au Canada, vient saluer le R. Père Supérieur et ses confrères.

Le 18, M. l'abbé Donat Caumartin (P. 1913-1914), curé de Ste-Émilie de l'Énergie.



Elle fournit l'énergie et la vitalité

FELICITATIONS
Au R. Père Directeur des Retraités fermés du diocèse, le Père René Piette, c.s.v., (P. 1934-1935), et à tous les Anciens du Séminaire qui ont pris une part active au succès de la récente Journée apostolique de la Ligue des Retraités du diocèse, tenue le dimanche, 12 octobre.

Au R. Père Gustave Lamarche, c.s.v., du Scolasticat Saint-Charles, ancien professeur du séminaire, pour son drame "Les enfants jettent l'ouvrage"; composé spécialement pour la 9e Journée apostolique du diocèse de Joliette, et au R. Père Donat-A. Plante, c.s.v., (1928-1935), de la Maison Querbes, chargé de l'exécution de ce drame, et dont le succès impressionnant vivement les anciens retraités.

Au R. Père Onésime (Alfred) Lamontagne, o.f.m., (1927-1932), du couvent de l'Alverne de Québec, un des 14 diplômés de l'École des Bibliothécaires de l'Université de Montréal à la récente collation des diplômés qui eut lieu à Montréal, mardi le 14 octobre.

Au R. Père Paul-Albert Trudeau, c.s.v., (1911-1918), diplômé de l'École des Bibliothécaires de l'Université de Montréal, directeur de l'Office vaticain de l'Échange des livres (OVEL), pour sa conférence donnée au Scolasticat St-Charles, de Joliette, le 14 octobre, sur l'organisation d'une bibliothèque. Quelques professeurs du Séminaire assistèrent à cette conférence et regrettèrent, avec le conférencier d'ailleurs, qu'il eût été "si bref dans un sujet si vaste".

Aux Anciens appelés à faire partie du Bureau de direction de l'Association des Anciens du Séminaire, à la réunion de mercredi, 15 octobre: Mgr Georges Charrier, P.A., (1893-1895), vicaire général du diocèse de Montréal; Mgr J.-M.O. Dudemaine, P.D., (1905-1906), curé de la cathédrale d'Amos; M. Omer Asselin (1906-1908), président du Comité Exécutif de Montréal; M. Hector Ferland (1900-1907), curé de Ste-Elisabeth de Joliette; M. Ernest Coatu (1902-1911), curé de St-Jamvier de Terrebonne; M. Charles Michaud (1899-1916), traducteur, Ottawa; Dr Marial Durand (1903-1910), de Montréal; Dr J.-A. Vidal (1900-1907), de Montréal.

SYMPATHIES
A M. Vital Saint-Martin, élève de Belles-Lettres A, à l'occasion du décès de son grand-père, M. Henri Guévremont dont les funérailles eurent lieu en l'église de l'Église Dupas, mercredi le 15 octobre.

A M. l'abbé Paul-Émile Roy (1912-1919), chapelain de l'Hôpital du Sacré-Coeur de Berthierville, à l'occasion du décès de son père, M. Joseph Roy, de Berthierville, et à M. l'abbé Jérémie Roy, (1874-1883), a.c., de Sainte-Ursule, frère du défunt.



CHRONIQUE

(21 OCTOBRE 1941)

NAISSANCES
Le 1er octobre le Père L. Durand, aumônier de la Compagnie des Zouaves du Christ-Roi, baptisera Marie-Jeanne Claudette-Yolande, fille de Francis Fleury, président de la Compagnie des Zouaves, et de Simone Perreault, Parrain et marraine; M. et Mme Israël Perreault (Marie-Jeanne Mandeville), grands-parents de l'enfant.

Le 12 octobre: Joseph-André Lucien, né du mariage de Henri Clément, courtier, et de Yvonne Marquis, Parrain

et marraine: Lucien Boivin, de Ste-Cunégonde (Montréal) et Albina Clément, oncle et tante de l'enfant. — Abbé Paul Massé, ptre.

Le 12 octobre, à M. et Mme Rodolphe Marier (Annette Charland) est né un fils baptisé par le Père L. Durand, sous les noms de Joseph-Carroll-Pierre-Donald. M. Pierre Marier et son épouse, Marie-Laure Riendeau, respectivement oncle et tante de l'enfant, agissaient comme parrain et marraine.

Le 13 octobre, l'abbé Paul Massé baptisait Joseph-Alfred-Paul, né la veille, fils de M. et Mme Vianney Cusson (Alice Desmarais). Le parrain a été Charles-Alfred Desmarais de la paroisse de la cathédrale et la marraine, Albina Rivest.

MARIAGES
A St-Ephrem (Lavolette), M. Réal Hétiu, fils de feu M. Napoléon Hétiu et d'Alma Savette, a contracté mariage avec Mlle Gilberte Lapointe, fille de M. Adélard Lapointe et de Blainde Lavoie.

A St-Mélanie, M. Florent Malo, menuisier, fils de M. et Mme Eugène Malo (Evelina Rivest), a épousé Mlle Jeanne Bruneau, fille de M. et Mme Zoel Bruneau (Marie Mousseau).

SEPULTURE
Le 13 octobre, au Monastère des Soeurs Adoratrices du Précieux-Sang, S. Exc. Mgr Albini Lafortune, évêque de Nicolet, chantait le service funèbre de sa nièce, la R. Soeur Thérèse de l'Enfant-Jésus (née Marie-Thérèse-Noëlle), fille de M. et Mme Florent Lafortune (Marie-Ange Jetté), décédée à l'âge de 21 ans, 9 mois, 14 jours. Le R. F. Maurice Baril, c.s.v., représentait le Personnel de la Cure du Christ-Roi. Respectueuses sympathies.

CHEZ LES ZOUAVES
Sous la présidence conjointe du Père Lucien Durand, vicaire, et de M. Joseph Dugas, respectivement aumônier et vice-président du Comité civil de leur Compagnie (31e), les Zouaves du Christ-Roi ont procédé, dimanche soir le 19, en la salle Notre-Dame, à l'élection annuelle des membres de leurs deux comités. Le vote au scrutin secret a donné les résultats suivants:

Pour le Comité civil. — Président: S. H. le maire Henri Majeau; vice-président: M. Joseph Dugas; secrétaire-archiviste: M. Chis-Auguste Majeau; directeurs: MM. Joseph Savigneau, J.-Albert Rivest, Henri Perreault, Wilfrid Ratelle, Gérard Mandeville, Sylva Fleury.

Pour le Comité de régie. — Président: M. O. Lévesque; vice-président: M. H. Thoinin; secrétaire-trésorier: M. P. Racette; secrétaire-archiviste: M. William Marchand; directeurs: MM. D. Fleury, L. Thoinin, D. Houle, A. Mandeville, A. Ferland, H. Tremblay.

LA SAINT-VIATEUR
En la solennité anticipée de la fête, le R. Père Joseph Asselin, c.s.v., professeur de Sciences au Séminaire et à l'Université de Montréal, célébra la grand-messe, assisté des RR. PP. Maurice Ouellet et Fernand Guériot. — Le R. Père Alphonse Sylvestre, c.s.v., directeur spirituel des élèves et professeur de Philosophie tant au Séminaire qu'à l'Université avait accepté avec bienveillance de prononcer le sermon de circonstance.

Dans la première partie de son discours sacré, le distingué prédicateur retraça la vie du sympathique Lecteur de Lyon; dans la seconde, il tira de cette même vie des leçons de pureté, d'obéissance et de sacrifice, et démontra, sous forme de conclusion, que la sainteté est accessible à tous. Le 21 octobre est le jour même de la fête des enfants des écoles, accompagnés par leurs instituteurs, assistèrent à une messe basse solennelle dite, à leur intention, par le Père Curé. Les élèves des religieuses des SS. Coeurs exécutèrent avec piété des cantiques appropriés. Et le Père Durand, vicaire, dans une allocution à la fois onctueuse et familière, invita son jeune auditoire à pratiquer, dès le bas âge, les vertus d'abnégation, de renoncement et de sacrifice dont saint Viateur demeure, pour la jeunesse, un exemplaire vivant.

NOUVEL HORAIRE
On est prié de noter qu'à dater du 1er novembre, la Toussaint — INCLUSIVE — MENT, les messes (de dimanche et les jours de fête) auront lieu une demi-heure plus tard, à savoir: 6 h. 30 — 7 h. 30 — 9 h. et 10 h. 30 (grand-messe).

ST-ALEXIS
(D.N.C.) — MARIAGE — Le 13 octobre, M. Rosaire Dufort, professeur au Séminaire de Joliette, bénissait le mariage de M. et Mme Lucie Lapointe, fille de M. et Mme Armand Thibodeau, et de M. Georges Lépine, fils de M. et Mme Andréas Lépine de cette paroisse.

La chorale des Enfants de Marie exécuta de beaux cantiques de circonstance. Les solistes furent Mlle Etienne Beaudoin, Cécile Beaudry, Fernande Barrette et Aline Lapointe.

Le diner fut servi chez le père de la mariée et le souper chez M. Andréas Lépine. A ces nouveaux époux nous souhaitons beaucoup de bonheur.

M. et Mme Viateur Lafortune rendaient visite dernièrement à leur fille Huguette, étudiante au pensionnat de St-Liguori.

Les religieuses et les élèves de notre pensionnat avaient le bonheur de recevoir ces jours derniers la R. Mère Provinciale, accompagnée de Mère professe des études.

Les ours deviennent de plus en plus nombreux dans la région. Au début de l'automne un ours visitait le ranch de M. Albert Rivest; un jeune ours fut capturé der-

CHASSEURS !!

NOUS NOUS SPECIALISONS
DANS LES ARTICLES
DE SPORT
de tous genres

NOTRE ASSORTIMENT D'ACCESSOIRES POUR LA
CHASSE EST DES PLUS VARIÉS.
CONSULTEZ-NOUS, VOUS EN BENEFICIEZ.

La chasse au CANARD dans
notre district s'est ouverte le
15 septembre et se terminera le 14 novembre prochain.

NOUS DONNONS UNE ATTENTION SPECIALE
AUX EQUIPEMENTS DE CHASSEURS
AU CANARD.

Champlain Lepine
Ferronnerie générale
PLACE BOURGET SUD, JOLIETTE
Téléphone 786

marraine ont été M. et Mme Lionel Thibodeau de St-Lin.

Le 20 octobre a été baptisée Marie-Claudette-Nicole, enfant de M. et Mme Emile Ricard, Parrain et marraine; M. et Mme Jean Mailhot, Etait porteuse: Mlle Réjeanne Ricard.

MONSEIGNEUR A ST-ALEXIS — Nos lecteurs trouveront dans une autre colonne le compte rendu de la séance du 19, de l'après-midi.

Après le départ de Son Excellence, M. Aristide Allard, président invita les membres du Bureau central et du bureau local à un souper intime au Château Windsor, à Joliette, auquel prirent part M. l'abbé Caron, aumônier général et M. l'abbé C.E. Guilbault, aumônier de la succursale.

A 8 heures, tous étant de retour à la salle paroissiale qui regorgeait de monde; il s'y tint une assemblée du comité d'action. Plusieurs succursales avaient leurs délégués et leurs aumôniers au nombre desquels on pouvait remarquer M. l'abbé Victor Bérard, vicaire à St-Pierre de Joliette; l'abbé Alcidas Allard, vicaire à Berthier; l'abbé Maxime Piette, vicaire à l'Épiphanie; l'abbé Lucas, vicaire à St-Thomas de Joliette.

La soirée était sous la présidence de M. Laporte, de Ste-Elisabeth, président diocésain du Comité d'action. Prirent la parole M. le Lt-col. Bédard, M. Félix Surprenant, M. l'abbé Caron, M. Aristide Allard et M. C.E. Guilbault, aumônier local.

La soirée fut entrecoupée par un programme récréatif. Mlle Augustine Magnan était au piano d'accompagnement, M. et Mme Lanoue, M. et Mme Deshaies étaient au programme musical; M. Marcel Vatin et Mlle Lucille Liard au programme de chant. Il y eut aussi une animée, donnée par l'habile technicien J.-B. Forget.

La journée qui avait si bien commencée s'est très bien terminée. Les organisateurs de la fête eurent une magnifique réception chez M. et Mme Aristide Allard qui savent si bien faire les choses en ces circonstances.

ST-LIGUORI
(D.N.C.) — Ces jours derniers a été inhumée Marie-Thérèse-Murielle, enfant de M. et Mme Saul Lapointe. Nos sympathies.

Le 21 octobre M. Albert Laporte, curé à Ste-Macelline, bénissait le mariage de Mlle Flore-Yvette Thibodeau, fille de M. et Mme Armand Thibodeau, et de M. Georges Lépine, fils de M. et Mme Andréas Lépine de cette paroisse.

Le contrat de travail a été signé lundi le 20, entre la compagnie et les syndicalistes et syndiqués.

DECES — Après quelques heures de maladie, Mme veuve Arthur Malo rendit son âme à Dieu, lundi dernier.

Nous présentons nos sincères sympathies aux membres éplorés par ce départ quasi subit.

Nous donnerons le détail des funérailles la semaine prochaine.

Je connais que j'aime mon frère, si, quand il m'offense, je ne l'aime pas moins. — Fr. Jacquotte de Todi.

JOLIETTE DÉCLARE LA GUERRE!

CAMPAGNE NATIONALE D'ARMEMENTS

NOS CITOYENS S'ENGAGENT À
FOURNIR DEUX CAMIONS-CHENILLES PAR MOIS

NOUS POUVONS LE FAIRE! NOUS DEVONS LE FAIRE!

● Chaque région du Canada s'engagera à fournir chaque mois des armes essentielles. Notre objectif, à nous, c'est deux camions-chenilles par mois. Nous l'atteindrons en augmentant nos achats de Certificats d'Épargne de guerre.

Chacun doit faire sa part. Il nous incombe à tous d'aider le Canada à financer son programme de guerre. Les Certificats sont à la portée de toutes les bourses. Achetez vous-même et faites acheter des Certificats aussi souvent que possible.



Chaque semaine, vous constaterez le résultat de vos efforts. Peu à peu ces camions-chenilles se complèteront. Voyez le progrès de semaine en semaine.

SOYEZ FORT

SI VOUS SOUFFREZ DE:
FAIBLESSE COURBATURES
NERVOSITÉ ÉPUISEMENT
FATIGUE HABITUELLE
MANQUE D'APPÉTIT

PRENEZ LES
PILULES MORO
CIE MÉDICALE MORO, 1566 ST-DENIS, MONTRÉAL

Doublez vos achats réguliers de
CERTIFICATS D'ÉPARGNE DE GUERRE

LE COMITÉ DE JOLIETTE
POUR L'ÉPARGNE EN TEMPS DE GUERRE



CANADA

TOUTE PERSONNE OU COMPAGNIE

FABRICANT, MANUTENTIONNANT, OU FAISANT LE COMMERCE DES

DENRÉES ALIMENTAIRES, PÂTURES, BÉTAIL, VOLAILLE FILÉS, DRAPS, VÊTEMENTS, ou CHAUSSURES

DOIT AVOIR UNE LICENCE AVANT LE 1er DÉCEMBRE, 1941.

Selon l'Ordonnance sur les Licences de la Commission des Prix et du Commerce en Temps de Guerre

toutes les personnes engagées dans les genres de commerce suivants

<p>Manufacturier Représentant de manufacturier Saler (viandes, poissons) Fabricant (au moyen de procédés) Mélangeur Importateur Exportateur Exploitant d'entrepôt</p>	<p>Exploitant d'installation frigorifique Exploitant d'atelier de réparations de chaussures Tailleur de vêtements sur mesure Confectionneur de vêtements Marchand de gros ou demi-gros Marchand de détail</p>	<p>Exploitant de salle à manger publique Exploitant de délicatessen au détail Purveyeur Courtier Marchand à la commission Producteur qui achète et vend les produits d'autrui</p>	<p>Bovier, colporteur ou autre personne qui achète des produits agricoles pour fins de revente Vendeur aux enchères Organisme coopératif d'achat Organisme coopératif de mise sur le marché ou de vente</p>
<p>Épiceries (en général) Pain, biscuits ou autres produits de boulangerie Fruits et légumes frais Fruits et légumes préparés Bonbons ou chocolats Céréales et aliments pour déjeuner Macaroni et produits de même genre Café, thé, cacao, chocolat ou épices Sucre ou melasse Beurre Fromage Lait (liquide) ou crème</p>	<p>Lait (éaporé), condensé ou en poudre Crème à la glace Eaux minérales et gazeuses Viandes (salées, fumées, en conserves) Viandes (fraîches) Poisson (salé, fumé, en conserves) Poisson (frais) Produits de volaille (oeufs, volaille apprêtée) Farine ou moulées Pâtures pour bétail ou volaille Repas ou lunch (pourvus ou livrés)</p>	<p>Repas ou lunch vendus pour consommation sur les lieux Produits de délicatessen Bétail ou volaille</p> <p>Vêtements pour hommes ou garçons Bonnetterie pour hommes ou garçons Chapeaux ou casquettes pour hommes ou garçons Vêtements pour dames, jeunes filles ou enfants Articles pour dames, jeunes filles ou enfants (lingerie, corsets, gants, etc.)</p>	<p>Vêtements de fourrure Bas et chaussettes Articles de mode Chaussures de cuir Chaussures de caoutchouc Fournitures pour chaussures Filé ou drap de coton (couvertures comprises) Filé ou drap de soie, soie artificielle, rayon Filé ou drap de laine (couvertures comprises) Filé ou drap de toile</p>

Les cultivateurs, jardiniers, producteurs de bétail ou volaille, ou pêcheurs, ne sont pas tenus d'obtenir une licence à moins qu'ils achètent ces marchandises pour fins de revente.

Après le 1er décembre 1941, lorsqu'une quelconque des marchandises ci-dessus est achetée pour fins de revente, le numéro de licence du vendeur et de l'acheteur doit être inscrit sur la fiche de vente, facture ou autre document enregistrant la vente

Les formules de demande de licence seront distribuées par la poste. Les personnes qui n'en reçoivent pas une, devraient s'adresser à leurs bureaux de poste où des copies de l'ordonnance sur les licences peuvent également être obtenues

Un certificat pour la devanture et une carte d'identification de licence seront émises à chaque titulaire. Le certificat doit être apposé sur la porte d'entrée principale de l'établissement du titulaire ou sur la devanture y attachant. Nul droit est exigé pour la licence

APRÈS LE 1er DÉCEMBRE 1941, TOUTE PERSONNE NE DÉTENTANT PAS DE LICENCE NE PEUT ACHETER POUR FINS DE REVENTE, NI VENDRE AUCUNE DES MARCHANDISES CI-DESSUS, NI EN FAIRE LE COMMERCE

Les demandes de renseignements additionnels devraient être adressées au directeur régional des licences à Vancouver, Edmonton, Régina, Winnipeg, Toronto, Montréal, Halifax, Saint-Jean, ou Charlottetown

Publié sous l'autorité de la Commission des prix et du commerce en temps de guerre—OTTAWA, Canada

UNE AUGMENTATION A LA SHAWINIGAN W. & P.

L'état des recettes et dépenses de The Shawinigan Water & Power Company pour les neuf premiers mois de 1941, avec chiffres comparatifs pour la même période de 1940, est soumis ci-dessous. Une augmentation sensible dans le profit net sujet aux impôts sur le revenu et à la taxe sur les excédents des bénéfices, est perceptible, se chiffrant à plus de \$821,000, au-dessus de l'année précédente, et le montant déboursé pour l'énergie achetée a augmenté de \$1,533,467, à \$2,550,889. Les recettes brutes accusent une augmentation de \$2,230,145, ce qui est dû à une demande sans précédent d'énergie occasionnée par une mise en plus grande production des industries de guerre établies dans le territoire desservi par la compagnie. Le montant de dépréciation indique aussi une augmentation, et il est basé sur les états trimestriels précédents pour l'année courante.

ÉTAT DES RECETTES ET DÉPENSES		9 mois terminés le 30 septembre 1941		9 mois terminés le 30 septembre 1940	
Recettes brutes	\$14,380,855.09		\$12,150,710.48		
DÉBOURSES:					
Frais généraux, exploitation et entretien	\$2,967,358.31		\$2,652,878.42		
Achats d'énergie	2,550,889.14		1,533,467.18		
Loyer des eaux	353,346.19		362,223.53		
Impôts	828,753.21	6,700,346.85	823,237.01	5,371,806.14	
		7,680,508.24		6,778,904.34	
Charges fixes	2,826,363.75		2,893,128.76		
Change	198,284.56	3,024,648.31	201,069.37	3,094,198.13	
		4,655,859.93		3,684,706.21	
Provision pour dépréciation	1,500,000.00		1,350,000.00		
Surplus sujet aux impôts sur le revenu et à la taxe sur l'excédent des bénéfices	\$3,155,859.93		\$ 2,334,706.21		

La Société des Concerts de Joliette

Liste des membres pour la présente saison:
MM.: l'abbé V. Amyot, O. Archambault, curé, L. Léon Abraham, Eugène Beaulieu, Eugène Bolduc, J.-A. Boisvert, D.-H. Boisseau, Guy Boulard, Lt Maurice Baril, Zénon Bellefleur, Spt Adrien Bérubé, abbé A. Bélanger, Georges Chevalier, J.-H. Champoux, Roger Croteau, chan. W. Caillé, Jos.

Chevrette, Lucien Contant, J.-E. Chaput, major H. Chapdelaine, Roméo Dalphond, Rostand Dubéau, chan. J.-A.-H. Déry, Alex. Désautiers, Gordon Desrosiers, Rivard Dubéau, Rollet Defougerolles, abbé Léo Forest, Dr J.-E. Forest, Roger Ferland, Omer Frenette, Edouard Gobier, J.-L. Godon, Léopold Girard, Adolphe Godbout, abbé Félix Gadoury, chan. I. Gervais, abbé Léo Hénault, Wellie Heale, Roland Hervieux, Major Keating, Georges Lalonde, E.-H. Lippé, Roger Laporte, David Lépine, Rosaire L'Écuyer, abbé F. Lasalle, Ray. Lowe, chan. L.-P. Lamarche, s.-lt. Ph. Leclerc, abbé A. Lalonde, abbé F. Mousseau, Lt Jac-

ques Mongeon, Lt Roland Morency, Major P.-A. Milette, Armand Malo, Lt Claude Michaud, Marchand (R.Q.M.S.), Frank Normand, Paul Pouliot, Philippe Pauzé, Marcel Pauzé, Roger Pouliot, Roland Perrault, Cap.-Lt. Gérard Poirier, Paul Paquin, Gaston Poirier (R.Q.M.S.), Palardy (R.Q.M.S.), Roger Pelletier, Mgr Alph. Piette, S. Pothier, Jules Poitras, abbé Mathias Robert, Adria Ricard, J.-P. Routhier, Henry Roney, Lt Denis Richard, Lt T.-A. Ringlet, Emile Rainville, Julien Richard, M. Stavros, Georges Sylvestre, Paul Sansegret, Sutherland (Q.M.S.W.), Robert Teller, Major Tanguay, abbé Omer Valois.

Mlles: Micheline et Madeleine Asselin, Thérèse Alarie, Yvette Bellerose, Cécile Boissvert, Jeanne et Laurence Beaudoin, Gabrielle Bacon, Yvette et Estelle Brien, Marguerite Bourdon, Françoise Courchesne, Madeleine Cloutier, Gisèle Chaput, Jeanne Goutu, Fleurette Charron, Charlotte Desrochers, Marcelle Dionne, Jeannette DeLisle, Gabrielle Durand, Louise Desrochers, Hortulane Désilets, Blandine Dufresne, Jeannine Desrosiers, Andrée Duchesne, Rita Fitzpatrick, Camille Fontaine, Thérèse Gadoury, Jacqueline Germain, Renée Guibault, Jacqueline Guilbeault, Stella Germain, O. Goulet, Marielle Gravel, Laurette Gravel, Henriette Joly, Fernande Landreville, Berthe Lapalme, Raymonde Lépine, Aline Lafortune, Alma Lavallée, Berthe Lafrenière, Alice Lavallée, Georgette Landry, Jeannine Landry, Luce Landry, Marguerite Lépine, Pauline Lavallée, Gisèle Lafortune, Jane Lowe, Norma Lord, Lucille et Mariette Massicotte, Raymonde Magnan, Claire, Suzanne, Agathe et Gisèle Piette, Lucienne Perreault, Roméo Paquin, Alice Pauzé, Jacqueline Perreault, Berthe Poitras, Marthe Richard, Jeanne, Claire et Lucille Robinson, Georgette Racine, Gabriel St-Georges, B. Sutherland, Catherine, Jeanne et Madeleine Tellerier.

MM. et Mmes: Robert Arsenault, Antonio Barrette, Maurice Breton, J.-A. Bélanger, Maurice Brisson, Paul Boucher, Avila Boivin, notaire; Paul Brien, J.-M.E. Blais, Lucien Caron, Paul Courteau, Guy Casavant, René Champagne, Valmore Carrière, P.-E. Carrier, Lionel Desrosiers, Georges Durand, Josaphat Désormeaux, A.-A. Dion-

ne, G.-A. Daviault, Paul Dionne, Lucien Dugas, Marcel Drainville, C.-Ed. Ferland, Edouard Gervais, Léon Gillette, Gustave Guertin, René Gravel, Maurice Girard, Guy Guibault, Adrien Gervais, Jos. Lafortune, Maurice Lépine, Roméo Lamarche, Zénon Michaud, Jean-Paul Malo, Lorenzo Martin, Rosaire Masse, René Martin, C.-B. Marcotte, Edmond Piette, J.-R. Piette, J.-Paul Perreault, Horace Roy, R. Strobbee, Armand Sylvestre, J. Tassé, Maurice Tellerier et René Tessier.

Mmes Dr A. Bélanger, Albany Bolduc, Ulric Bourgeois, Jean-Paul Bonin, Edmond Coriveau, Chs-Ed. Desrochers, Gédéon Desrosiers, A. Guibault, E.-E. Lépine, Paul LaChapelle, Arthur Lamarche, Georges Laporte, L. Lefebvre, Victor Masse, Arthur Pelletier, Max. Perreault, J.-U. Quenneville, Alex. Rivest, Armand Richard, W. Robinson, Georges Racine, J.-A.-E. Roeh, Herrey Senk, et Alfred Tessier.

IN MEMORIAM

ST-AMBROISE

A la douce mémoire de ma chère petite sœur Marie-Laure

De toutes les armes, la mort est la plus puissante. Impitoyable glaive! Elle n'épargne personne et frappe qui elle veut.

Dernièrement elle visitait notre foyer en nous enlevant un rayon de joie, notre plus cher trésor. Chère petite sœur, elle n'a fait que passer parmi nous. Voyant que la terre ne suffisait pas à ses aspirations, Dieu l'a ravie à notre amour pour chanter ses miséricordes éternelles.

Une maladie longue et douloureuse mit fin à sa mission corrélemptrice. Très jeune encore, elle supporta saintement son épreuve. Elle nous répétait de ne pas pleurer: "Ma place ne sera que plus belle au ciel".

O mon Jésus, que votre volonté soit faite! Votre amour pour elle

Vous a donné la hardiesse de la crucifier afin de la purifier, de la sanctifier plus sûrement et de Vous servir de ses souffrances pour le salut d'un grand nombre d'âmes.

Parents désolés, consolez-vous! La résignation chrétienne vous invite à regarder plus haut. Vous avez votre benjamine vivante et voyez aimant plus que jamais.

A son dernier soupir, Jésus, Roi d'amour, lui a assigné une première place dans la loge des sièges réservés. C'est le fruit de son immolation généreuse. Là-Haut, elle prie et veille sur vous.

"Et vous, chers frères et sœurs, que j'ai tant estimés, ne pleurez pas mon bonheur! Je ne fais que vous précéder dans l'au-delà. Je suis allée préparer votre cause afin qu'au dernier jour nous soyons tous réunis pour partager les agapes éternelles".

"Cher ange protecteur, du ciel, songe à ta mère."

"A ceux qui t'ont redit les suprêmes adieux!"

"Notre course est pressée et la vie est amère"

"Attends-nous dans les cieux".

TON FRÈRE AFFLIÉ.

ST-CALIXTE

(D.N.C.) — DECES — Vendredi le 3 octobre décédait Mme Georges Lajoie (Odile Leclerc). La défunte était une pieuse concitoyenne qui jouissait de l'estime de tous ceux qui ont eu le bonheur de la connaître. Au matin de son dernier jour, elle s'était confessée, avait communiqué et entendu la messe selon ses habitudes. A dix heures elle fut atteinte de paralysie et à 2 heures son âme avait quitté la terre.

Elle laisse pour la pleurer: son époux M. Georges Lajoie; cinq fils: Joseph, Paul, Adrien, Henri et Armand; quatre filles: Mme veuve Al-

bert Giroux (Maria); Mme Josaphat Lacasse (Rosa); Mme Omer Moreau (Régina); Mme Henri Marsan (Hélène).

Les funérailles ont eu lieu lundi le 6 octobre en l'église paroissiale. Les porteurs étaient MM. Exalaphat Lajoie, Evarisse Labelle, Napoléon Régimbald, Joseph Duval, Olivier Vézina et Joseph Gravel.

Porteuses de rubans: Mmes E. Lajoie, E. Labelle, N. Régimbald, J. Duval, O. Vézina et J. Gravel.

Ont fait la quête: Mmes Ferdinand et Gabriel Leclerc. M. le curé Dion fit la levée du corps et chanta le service. Une foule considérable de parents et d'amis assistait aux funérailles.

La famille Lajoie remercie sincèrement tous ceux qui lui ont témoigné de la sympathie à l'occasion de son deuil.

VA ET VIENT — La semaine dernière, Mère Provinciale était en visite officielle au couvent des Srs SS. Coeurs J. M.

— M. le Curé a fini la visite de la paroisse.
— Dimanche, 5 octobre, le R. Père Firmin, franciscain, était en visite au presbytère.

— Samedi, 11 octobre, M. le curé Dion avait la visite de son frère, professeur à Ste-Philomène de Rosemont.

— Dimanche, 12 octobre, M. Alphonse Héty et sa famille étaient en visite chez Mme Hormidas Therrien.

Étaient aussi de passage chez Mme J.-O. Martel: M. Frank Wattier, M. Jérôme Martel, son épouse et son fils Pierre-Paul tous quatre de Montréal.

— Mmes Médéric Duval, Théophile Foisy, Joseph Lajoie et Adrien Lajoie sont assez gravement malades. A toutes, nous souhaitons un prompt rétablissement.

— Dimanche le 12 octobre a eu lieu la réunion des membres de la Caisse populaire.

De passage à St-Calixte, Mlle Jeannine Racette et ses parents en fin de semaine du 10 au 12 oct.

— De passage à St-Calixte Dr Aimé Côté et ses enfants, en fin de semaine du 11 au 14.

— M. Rousseau de la maison Dupuis et des centaines d'autres sont venus en excursion de chasse dans nos bois dimanche dernier.

— Dernièrement M. Jos. Bruneau a vendu sa boulangerie et sa maison à M. I. Cloutier de Montréal.

— Samedi le 11 octobre avait lieu à Montréal le mariage de Mlle Patsy Klessonvitch, ancienne citoyenne de notre paroisse. Des notes magnifiques ont eu lieu chez sa mère à St-Calixte. Nos meilleurs souhaits l'accompagnent.

Cinq ours ont été tués récemment: deux par M. Léo Sidon; un par M. Eddy Hesse; deux par M. Dodon.

Sept nouvelles constructions viennent de s'ériger dans notre village. Celles de MM. Adéard Dufresne, Pacifique Foisy, William Repper, Joseph Leclerc, Armand Lajoie, Joseph Blondin et Paul Gauthier. St-Calixte subit une ère de marquante prospérité.

Echos de Taschereau

M. et Mme Henri Labrèche ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de St-Roch, de la naissance d'un fils né le 7 octobre et baptisé sous les noms de Joseph-Rosaire-Etienne-André Parrain et marraine: M. Rosaire Filion, inspecteur d'écoles de Noranda et Mme Filion. Porteuse: Mme A. Martin.

LANORAIE

(D.N.C.) — Le 4 octobre dernier après l'heure sainte à 8 h. 30 p. m., réunion apostolique mensuelle tenue à la salle paroissiale: M. l'abbé Jean Lafrenière, notre nouvel aumônier prit contact avec nos retraits; c'était sa première rencontre avec nous. Il y eut aussi présentation du nouveau conseil de la Ligue. Président d'honneur: M. le curé H. Gaudet; aumônier: M. l'abbé Jean Lafrenière; président: David Neveu; vice-présidents: Hervé Bonin et Joseph-P. Rondeau; secrétaire: Alphonse Aubin; porte-drapeau: Aimé Piette; commissaire ordonnateur: Jos-Edouard Arpin.

A cette occasion, il y eut discours par M. le curé, M. l'aumônier, le président sortant de charge Armand Laroche, qui a présenté son successeur David Neveu; une nouvelle année commence et avec la grâce de Dieu, qu'elle soit forte et féconde en Action catholique.

Paul VERLAINE

Voici le soulagement rapide de La SINUSITE

Médicament à 3 fins qui aide à dégager les sinus congestionnés

Un des meilleurs moyens de soulager des tortures de la sinusite, c'est de dissiper la congestion des voies nasales, et de permettre aux sinus de se vider. Il suffit généralement de quelques gouttes de Vicks Va-tro-nol dans chaque narine pour obtenir ce soulagement réconfortant.

MÉDICAMENT À 3 FINS Si le Va-tro-nol a tant de succès, c'est parce qu'il fait ces trois choses importantes: (1) il réduit l'enflure de la muqueuse nasale; (2) il aide à dissiper la congestion, cause de la douleur; et, (3) il calme l'irritation. Beaucoup de victimes de la sinusite déclarent que rien ne leur a procuré un tel soulagement. Faites-en l'essai!

VICKS VA-TRO-NOL

JOURNÉE APOSTOLIQUE. — Nos retraits prirent part à cette journée mémorable organisée dans le but de réunir tous les retraits du diocèse et de connaître notre force; tous, nous sommes revenus enchantés, instruits de nos devoirs et meilleurs à tous les points de vue.

CINEMA — Une magnifique soirée de vues animées, gracieusement donnée par M. DeSève (France-Film), au profit des œuvres paroissiales; la salle était remplie et nos paroissiens passeront une des plus agréables soirées; il y eut deux vues: La porteuse de pain et La marraine de Charley.

BAPTEMES — Le 2 octobre: Hubert-Richard, fils de Jules Mondor, cultivateur et de Françoise de Grandpré, Parrain et marraine: M. et Mme Arthur Mondor (Marie-Louise Doucet (gondparents de l'enfant).

— Le 12 octobre: Marie-Lise, fille de Paul Jourdain, menuisier et de Parmélie Comtois. Le parrain fut Jean-Paul Robillard; la marraine: Gertrude Jourdain.

MARIAGE — Le 27 septembre fut béni l'union, entre Daniel Massicotte, employé de l'Imperial Oil Co., fils de Arthur Massicotte, cordonnier et de Marie Leblanc, de la paroisse de Ste-Jeanne d'Arc à Montréal, et Marcelle Beaulieu, fille d'Alexandre Beaulieu, rentier, et de Marie Guindon.

Nos meilleurs vœux de bonheur.

FUNÉRAILLES — Le 29 septembre fut inhumé le corps de Valérie Coderre, célibataire, décédée à l'hôpital du Sacré-Coeur à Montréal le 26 courant à l'âge de 73 ans.

— Le 10 octobre le corps de Romuald Picard, médecin, époux de feu Robéa Gadoury, décédée le 7 du courant dans la paroisse Notre-Dame du Très-Saint-Sacrement, à Montréal, à l'âge de 67 ans et cinq mois.

ST-ZENON

(Spécial) — Ces jours derniers M. et Mme Nazaire Ducharme, de Montréal, ainsi que Mme Adéard Ducharme, de St-Félix de Valois rendaient visite à M. Ludger Ducharme de St-Michel des Saints, ainsi qu'à un neveu, Lucien Ducharme, garde pêche à St-Zénon.

LAVALTRIE

Résultat des concours du mois de septembre — 7e année: Pauline Goyet 90; 6e année: Jeannine Hervieux 90.5; 5e année: Yves Giguère 86.8; 4e année: Rosette Giguère 75; 2e année: Denise Hervieux 99; 1e année: Louise Goyet 95; — Mlle Thérèse St-Jean, inst.

Chanson d'automne

Les sanglots longs
Des violons
De l'automne
Blessent mon cœur
D'une langueur
Monotone.

Tout suffoquant
Et blême, quand
Sonne l'heure,
Je me souviens
Des jours anciens
Et je pleure.

Et je m'en vais
Au vent mauvais
Qui m'emporte
De çà, de là
Paré à la
Feuille morte.

Paul VERLAINE

La FAIBLESSE
PEUT DISPARAÎTRE FACILEMENT

Symptômes ou conséquences de l'ANÉMIE:
Pâleur, Douleurs de dos, de reins, Irrégularités, Périodes douloureuses, Fatigue, Troubles internes, Nerveuse, essentiellement féminins.

TONIFIEZ-VOUS EN PRÉPARANT LES BONNES PILULES ROUGES

pour les Femmes
Pâles et Faibles

Che. Chimique FRANCO Américaine Ltée.
1570, rue St-Denis, Montréal



Seul représentant des fameux vêtements "HYDE PARK"

Le magasin de qualité pour hommes

ENTRE LES MAGASINS
WOOLWORTH ET DOMINION

ANTONIO LANOIE

ENTRE LES MAGASINS
WOOLWORTH ET DOMINION

CRAVATES, CHEMISES, PYJAMAS "ARROW"

Vêtements
POUR
hommes

Tout faits
OU
sur mesures

LA VÉRITABLE

VENTE **1** SOU

La vente Rexall

aura lieu les

12-13-14 ET 15

NOVEMBRE

Oscar Landry

LA PHARMACIE LA MIEUX ASSORTIE DU DISTRICT

457, Notre-Dame Tél. 228 et 229
JOLIETTE

se souvient des luttes homériques dont ils ont été les témoins ou les acteurs pendant leurs années d'étude. Autrefois les combats étaient plus rudes et les chemises en souffrance, mais aujourd'hui, "jouqués" sur les épaules d'un autre, l'équilibre est plus facilement rompu. Cette partie du programme n'en reste pas moins des plus spectaculaires et des plus épuisantes. Après la course à obstacles et la "course avec lancement de la balle" entre des groupes de classe, nous assistons en dernier lieu à la course d'haleine qui est le clou des différentes attractions de ce Concours des Jeux. Joe Nadeau chez les grands, François Lamarche chez les moyens sont les vainqueurs de cette dernière épreuve.

Le soir à 7 h. 30 c'est le couronnement des vainqueurs au milieu de la salle de récréation, au son harmonieux de notre belle fanfare et sous les applaudissements réitérés des nombreux admirateurs. Aux noms de L'Homme, Landry, Ollivier, Lafortune, Majeau et Martel, correspondent de beaux prix dont un en particulier, don de notre ami Chas-Ed. Desrosiers, faisait l'envie de plusieurs gagnants.

Noël Paquette, au nom des élèves, adresse un mot de remerciements aux autorités de la Maison et le Père Aubin, directeur et président de cette petite distribution de prix, sut trouver le mot juste pour féliciter les élèves de leur conduite, louer les organisateurs et enfin inviter les élèves, après un peu de boucan, à remercier Dieu, le premier responsable de ces beaux loisirs et le seul capable de leur aider à les bien passer.

Ont été baptisés à la cathédrale

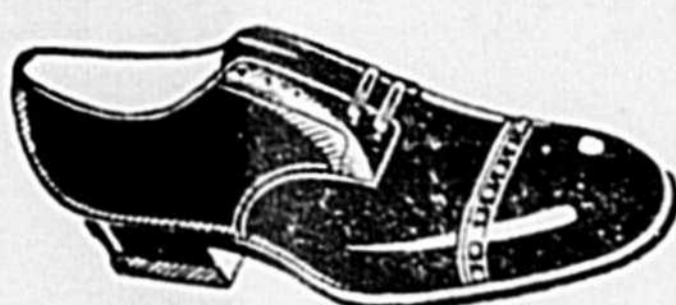
Le 16 octobre, M. - Lise - Nicole - Carmen - Agathe, enfant de M. et Mme Roch Ferland (Jeanne Chartier), Parrain et marraine: M. et Mme Maurice Dupras, de Mascouche, oncle et tante de l'enfant. — Abbé F. Mousseau.

Le 18, M. - Anna - Monique, enfant de M. et Mme Léo Durand (Annette Fiset), Parrain et marraine: M. et Mme J.-B. Fiset, grands-parents. — Abbé P. Lafortune.

Le 19, J.-Paul-Ernest-Jean-Claude, enfant de M. et Mme Paul Malo (Béatrice Lépine), Parrain: M. Ernest Boileau; marraine: Léontine Dauphinais. — L'enfant est décédé le lendemain et M. l'abbé F. Gadoury qui avait célébré le baptême, présida la cérémonie des louanges.

Mes mortifications consistaient uniquement à briser ma volonté, à retenir une parole de réplique, à rendre de petits services autour de moi sans les faire valoir... Pour une grâce fidèlement reçue, Jésus m'en accordait une multitude d'autres. — *St Thérèse de l'Enfant-Jésus.*

ALBERT JOLY



Chaussures de qualité, modèles exclusifs

Tél. 1185
20, Place Bourget, sud
JOLIETTE

Voisin de Joly & Frères

Le Club de hockey de Joliette

Réunion des amateurs de hockey à l'hôtel de ville, mardi soir le 21 octobre; plus de 50 personnes assistaient à cette importante réunion. M. Georges Lesage ainsi que tous les membres du comité provisoire ont fait rapport de leurs activités, et du résultat de la souscription. Tous les sportsmen se sont montrés très généreux et ils ont prouvé une fois de plus qu'ils aiment le hockey et qu'ils désirent que Joliette possède une très bonne équipe.

A cette réunion on procéda à l'élection des membres honoraires du club; voici les résultats.
Présidents: MM. J.-Alex. Boisvert, maire, J.-Georges Chevalier, William Burke, Roland L'Espérance et J.-B. Fontaine.
Vice-présidents: MM. J.-E. Beaulieu, Elzéar Martel, C.-B. Marotte et Oscar Landry.
Arbitre du club: Max. Perrault, avocat.
Médecin: Dr Jos. Lafortune.
Suite on procéda à l'élection du comité actif. — Président: M. Georges Lesage; vice-présidents: MM. Ernest Lépine et P.-Emile Carrier; secrétaire: Paul Lachapelle; trésorier: Jos. L'Éveillé; directeurs: MM. Gélion Thibault, Joseph Delangis, René Champagne, Albani Bolduc, Fernand Roy, Médéric Sansregret, Victor L'Héritier, Arthur Vessot, Paul Gamahe, J.-R. Dautre, M. Stavros, Alfred Desmarais et Adria Ricard.

Les membres de la Commission Athlétique font partie ipso facto du comité actif, ce sont MM. Max. Perrault, Victor Masse, F.-X. Morin, Alfred Tessier et René Gravel.
LISTE OFFICIELLE DE LA SOUSCRIPTION 1941-42

L'objectif était de \$2,500.00 Les montants souscrits au 21 octobre 1941 atteignent \$2,565.00. — Ont souscrit:

Cité de Joliette	\$300.	Oldsmobile	
Un ami	200.	Coupé de Luxe	1940
Joliette Steel Ltd	100.	Plymouth Coach	1938
		Plymouth Cabriolet	1933
		DeSoto Sedan	1936
		Ford Coach	1928
		Ford Sedan	1931

Notre vente de CHARS USAGÉS se continue

TOUS EN BON ETAT ET A PRIX D'AUBAINES

STUDEBAKER Coach - 1940
Plymouth Sedan - 1938
Plymouth Sedan - 1937
Buick Sedan - 1936
Ford Coach - 1928
Ford Coach - 1933

CAMIONS
Fargo, 2 tonnes - 1938 | Ford Panel, 1/2 tonne 1935
Venez les voir et faire votre offre. — Termes faciles si désirés.

P.-H. LANDRY
107, rue St-Paul, Tél. 310 JOLIETTE

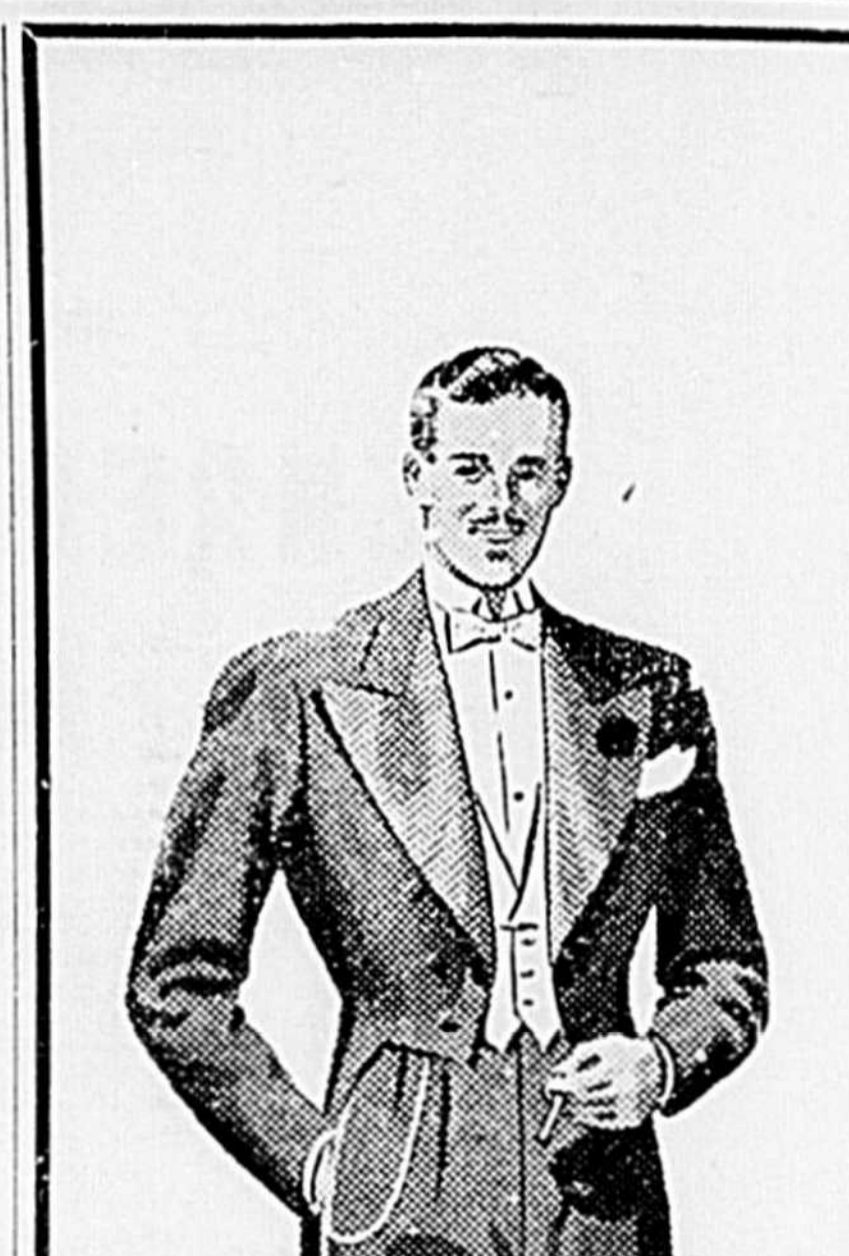
Petites annonces

Boulangerie à vendre
Bonne boulangerie de campagne à vendre. Bonne clientèle. Appareils modernes. Vendra aussi maison y adjoignant. Bonnes conditions de vente. S'adresser à notre bureau.
2 oct. 4 f. p.

Epicerie à vendre
Epicerie licenciée, rue STE-ANNE, avec étal de boucher. Vieille place d'affaires, clientèle choisie, à vendre avec fixtures d'après inventaires. Bonne installation. Cause: mortalité. S'adresser à Mme CHAM BAILLARGEON, 176 rue Ste-Anne, Joliette.
9 oct. 4 f. p.

Représentant
DU JOURNAL L'ACTION CATHOLIQUE
S'adresser à son bureau à Joliette pour abonnement, renouvellement: 431 rue Notre-Dame, tel. 350. Représentant officiel pour la ville et le district de Joliette: René Gilbert.
23 oct. j.n.o.

Hotel Windsor	100.	Agents de Metropolitan	5.
Un ami des sports	100.	Dr Edmond Piette	5.
Hotel St-Louis	100.	Roger Magnan	5.
Acme Glove Works	100.	V.-Champlain Lépine	5.
J.-E. Beaulieu	50.	Armand Malo	5.
Chavalier & Pauzé	50.	Donat Robert	5.
Delangis Express	50.	Claude Bernard	5.
Elzéar Martel & Cie	50.	Emile Boulard	5.
Hotel Victoria	50.	Georges Lalonde	5.
Arena de Joliette	50.	Fernand Godbout	5.
S. Vessot & Cie	40.	Georges Daher Sr	5.
J.-Georges Chevalier	25.	Maurice Lépine	5.
Furnhill Ltd	25.	Donat Piette	5.
Oscar Landry	25.	A. Lechasseur	5.
J.-B. Fontaine	25.	Zénon Michaud	5.
Georges Lesage	25.	Succ. J.-A. Landreville	5.
Canadian Tobacco Co.	25.	Songré & Frère	5.
Gustave Guerin	25.	Georges Racine	5.
Antonio Lanoie	25.	M. Sheffer	5.
M. Stavros	50.	Fridolin Ratelle	5.
Rosaire L'Éveillé	25.	C.-Ed. Ferland, M. P.	5.
P.-Emile Savigneau	25.	J.-U. Quenneville	5.
Ducharme & Gamahe	25.	René Martin	5.
Dr Jos. Lafortune	25.	Maurice Tellier	5.
F.-X. Morin	25.	Jean Tellier	5.
Zénon Bellerose	25.	Lucien Dugas	5.
L'Action populaire Ltée	25.	Anonyme	1.
L'Étoile du Nord	25.		
Desmarais Autobus	25.		
Joliette Bowling	25.		
Canadian Packing, R. Strober	25.		
Coca-Cola, Roy & Frères	25.		
Garage Pelletier, P.-Emile	25.		
Gohier Edouard & Cie	25.		
Chevaliers de Colomb	25.		
Médéric Sansregret	24.		
Harnois & Fils Ltée	20.		
Engelbert Vincent, G.C.M.	15.		
Jules Frigon	15.		
Hotel du C. N. R.	15.		
Hotel Joliette	15.		
Eugène Bolduc	15.		
Paul Boucher	15.		
Ernest Lépine	15.		
J.-A.-E. Roch	10.		
Les Desrosiers & Fils	10.		
J.-Adria Ricard	10.		
Lazare Steinberg	10.		
Wilfrid Arpin	10.		
David Lépine	10.		
Dr Lionel Desrosiers	10.		
Piette & Piette, avocats	10.		
Restaurant Barbecue	10.		
Banque Canadienne Nationale	10.		
Octave Gadoury	10.		
J.-Raoul Lasalle	10.		
Majeau & Frères	10.		
Gamahe & Landreville	10.		
Antonio Barrette, député	10.		
Jean Magnan	10.		
Daniel Boisseau	10.		
P.-H. Piquette, agent d'autos	10.		
L.-H. Landry, agent d'autos	10.		
Gérald Goutu	10.		
Adrien Ayotte	10.		
J.-R. Dautre	10.		
Denis Beauparlant	10.		
J.-C. Perrault Engr.	10.		
Association Aiglon Inc.	10.		
Lucien Pavette	10.		
Lorenzo Martin	10.		
René Gravel	10.		
Paul Lachapelle	10.		
Pellerin & Lefebvre	10.		
Alphonse Robitaille	5.		
Mme Arthur Laporte	5.		
Noël Lépine	5.		



\$2,565.

SOUS LA LOI DE FAILLITE

Division de faillite no 8
No 337

Dans l'affaire de la faillite de:
GERALD COUTU, marchand de merceries, de la Cité et du district de Joliette.

Cédant-autorisé.
Avis aux créanciers de la première assemblée à la suite d'une cession autorisée.

AVIS est par les présentes donné que: GERALD COUTU, marchand de merceries de la Cité et du district de Joliette, a fait une cession de ses biens, le vingt-deuxième jour d'octobre 1941, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le quatrième jour de novembre 1941, à DEUX (2 h.) de l'après-midi, au bureau du séquestre officiel, au Palais de Justice, à Joliette, P. Q.

Pour vous donner droit de vote, il faut que votre preuve de créance et votre procuration soient déposées entre mes mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir au gardien ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi, le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Daté à Joliette, ce vingt-troisième jour d'octobre 1941.

HERMAS PERRAS
comptable des cité et district de Montréal, gardien.

Adresse du gardien:
Hermas Perras,
4, est. Notre-D. de,
Montréal.

MAJEAU & FRERE
Tél. 330 w
JOLIETTE, Qué.

23 oct. 1 f.

Pour une mise irréprochable

CONFIEZ-VOUS A QUELQU'UN D'EXPERIENCE

PAUL BOUCHER
VETEMENTS SUR MESURES

MERCERIES — CHAPEAUX

343, Notre-Dame
JOLIETTE

Demande de soumissions

La municipalité de St-Charles-Borromée demande des soumissions pour la construction d'un chemin dit de Base-de-Roc dans la municipalité.

Les soumissions devront parvenir au plus tard aux mains du secrétaire-trésorier M. Paul Brien, 72 nord, Place Bourget, le plus tard le vendredi 31 octobre à 6 heures p.m. avancée.

Les soumissions devront être sous pli, cacheté et porter la note soumission Chemin Base-de-Roc.

Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni la plus haute, ni aucune des soumissions.

Paul BRIEN, secrétaire-trésorier de la Municipalité de St-Charles-Borromée.

EXAMEN SCIENTIFIQUE DE VOS YEUX

TROUBLES MUSCULAIRES CORRIGES, STRABISME avec nos

Traitements Orthoptiques
EMILE PREVOST
SPECIALISTE OPTOMETRISTE

Ajustement des yeux artificiels.
100, rue St-Paul, Joliette, Qué.

Belles CHOPS de boeuf de l'Ouest.
Spécial: la lb ... 23¢

BOEUF dans la poitrine
Spécial: la lb ... 7¢

POULES, fraîches tuées.
Spécial: la lb ... 23¢

Jeudi - Vendredi - Samedi LES 23 - 24 - 25 OCTOBRE

Votre **PHARMACIE NYAL** double vos ÉCONOMIES!

VENTE SEMI-ANNUELLE

DEUX pour UN et Spéciaux NYAL

La Pharmacie Gadoury
Rue Notre Dame - Tels. 484 - 485 - Joliette
VOISIN DU BUREAU DE POSTE

GRANDS SPÉCIAUX DE CETTE SEMAINE CHEZ PAUZÉ & FILS - RUE ST-VIAEUR - TÉL. 1050

BISCUITS SODA, doux ou salés.
Spécial: 2 lbs pour ... 25¢

CORN STACH
Spécial: 3 pour ... 25¢

CIRAGE à chaussures. — Noir
Spécial: la bte ... 9¢

SAUCISSES fumées.
Spécial: la lb ... 23¢

PATES ALIMENTAIRES: vermicelle, spaghetti, macaroni, alphabet, etc.
Spécial: bte de 20 lbs ... 89¢

BALONEY, au complet.
Spécial: la lb ... 14¢

Beau BACON, maigre, à déjeuner.
Spécial: la lb ... 25¢

PATATES, la poche de 75 lbs
Spécial ... 59¢

CHOCOLAT au lait ou macaron
Spécial: la lb ... 19¢

Vrai beau FROMAGE Canadien
Spécial: la lb ... 25¢

EAU DE JAVELLE
Spécial: 6 bout. pour ... 23¢

POMMES "Fameuse"
Spécial: le quart ... 29¢

Beau BACON, maigre, à déjeuner.
Spécial: la lb ... 25¢

Vraie bonne TIRE "St-Catherine"
Spécial: 3 lbs pour ... 25¢

COCOA pur
Spécial: 2 lbs pour ... 25¢

PAPIER DE TOILETTE
9 rouleaux pour ... 25¢

GROS SEL ou SEL FIN
10 lbs pour ... 19¢

PEANUTS salés
Spécial: 2 lbs pour ... 29¢

SAVON "O. K." 10 barres pour 39¢

Vraie bonne TIRE "St-Catherine"
Spécial: 3 lbs pour ... 25¢

POULES, fraîches tuées.
Spécial: la lb ... 23¢